

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostili. Od 5. do 17. sep-
tembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski dnevnik

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418

GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382-535723
Fax 0481/532958

CEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190
Fax 0432/730462

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.200 lir - Leto XLVII. št. 246 (14.076)

Trst, nedelja, 1. decembra 1991

Previdno o priznanju Slovenije in Hrvaške Jugoslavija formalno še članica heksagonale

BENETKE — Zunanji ministri držav heksagonale, ki so se včeraj sestali v palači prefekture v Benetkah, so proučili položaj Jugoslavije v tej mednarodni organizaciji. Namen srečanja šesterice brez šestega, predstavnik Jugoslavije se ga namreč ni udeležil, je bil omogočiti kontinuiteto organizacije, ki je, kot je dejal italijanski minister De Michelis, »pomemben dejavnik v procesu demokratizacije Zahodne Evrope«. Pred skorajšnjim priznanjem Slovenije in Hrvaške in tistih jugoslovanskih republik, ki bodo stopile na pot osamosvojitve, so se ravnovesja v heksagonalni spremenila. Prav zaradi tega je bilo potrebno preskočiti pravila rotacije predsedstva, govor pa je bil tudi o novem imenu organizacije.

Doba predsedovanja bo po novem trajala leto dni in več šest mesecev, 1. januarja pa bo predsedstvo, ki je bilo poverjeno Ju-

goslaviji, prevzela Avstrija. Tako se bodo sprostile tudi delovne komisije, ki so zaradi razmer v Jugoslaviji mirovale, med temi predvsem komisija za telekomunikacije in turizem. Glede specifičnega vprašanja priznanja Slovenije in Hrvaške pa so ministri heksagonale sklenili, da bodo počakali na odločitev ES in Konference za varnost in sodelovanje v Evropi. Poleg tega pa so se dogovorili, da bo o možnosti priznanja razpravljala tudi medvladni vrh heksagonale, ki ga bodo sklicali v prihodnjih mesecih.

Zunanji ministri heksagonale so razpravljali tudi o namestitvi modrih čelad na kriznih območjih Jugoslavije. De Michelis je potrdil pomoč Italije, medtem ko Madžar Jeszensky ni pokazal velikega navdušenja za to pobudo, vendar je pripravljen sodelovati. Češkoslovaški in poljski zunanji minister pa sta obljubila vso pomoč.

Včeraj v Trstu soočanje med De Michelisom in Napolitanom Misija OZN zadnji poskus za mir v bivši Jugoslaviji

Zunanji minister polemičen do demokristjanov in Biasuttija
Obema manjšinama zagotoviti res najvišjo možno zaščito



Danes zaključek konference KD s predstavitvijo dokumenta o reformi stranke

Za Andreottija bi predčasne volitve uredile sedanjo institucionalno zmedo



Podtajnik pri predsedstvu vlade Cristofori in Andreotti

(AP)

MILAN — Konferenca Krščanske demokracije se bo zaključila danes s predstavitvijo dokumenta, ki ga je izdelalo šest delovnih komisij in z zaključnim govorom tajnika stranke Forlanija. Dokument o reformi stranke vsebuje nekaj bistvenih točk, ki bi jih bilo mogoče takole strniti: v vladnih, deželnih, pokrajinskih in občinskih telesih bodo izvoljeni na listah KD lahko ostali dve mandatni dobi, v parlamentarnih in drugih upravnih telesih pa tri. Parlamentarni mandat ni združljiv z vladnim. »Inflacijo«
včlanjevanja bo stranka premostila tako, da bo ukinila štirideset sekcij po vsej državi, število delegatov na kongresih pa bo zmanjšala za petdeset odstotkov. Notranji volilni sistem bo po novem večinski in ne več proporcni. Vodstvo stranke bo imenovalo komisijo garantov, ki bodo nadzorovali stroške kandidatov. Skratka, KD namerava odslej bolj štediti s sredstvi in ljudmi.

Protagonist včerajšnjega dne je bil brez dvoma Giulio Andreotti, ki je v svojem govoru poudaril dejstvo, da je treba ljudem razložiti, kaj želi in zahteva stranka in kaj lahko nudi. »Država potrebuje avtoriteto, vendar ne avtoritarizma, potrebuje hierarhijo,

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

TRST — Misija mirovnih sil OZN predstavlja zadnji poskus za mir v bivši Jugoslaviji, če bo ta propadla pa bomo pričali totalni vojni z nepredvidljivimi posledicami za vso Evropo. Zunanji minister Gianni De Michelis je tako iz Trsta sinoči skoraj uradno pozval Beograd in Zagreb, naj sprejmeta modre čelade mednarodne organizacije in naj na tej osnovi začneta končno ustvarjati pogoje za mirno rešitev vseh sporov, ki so povzročili že toliko človeških žrtev in ogromno materialno škodo. Italija si želi mir in dialog na Balkanu, pred koncem leta bo, kot napovedano, priznala Slovenijo in Hrvaško, v perspektivi pa tudi vse nove države, vključno s Srbijo. A pod pogojem, da se bo ta odpovedala sedanji agresivni politiki in da bo priznala vse pravice svojim manjšinam, začeni s albansko.

Šef rimske diplomacije je včeraj popoldne v hotelu Savoia (dvorana je lahko sprejela le del poslušalcev) sodeloval na javnem soočanju s svojim »kolegom«
v vladi v senci DSL Giorgiom Napolitanom na prireditvi krožkov Loris Fortuna in Giorgio Amendola. Prvega je ustanovila skupina furlan-

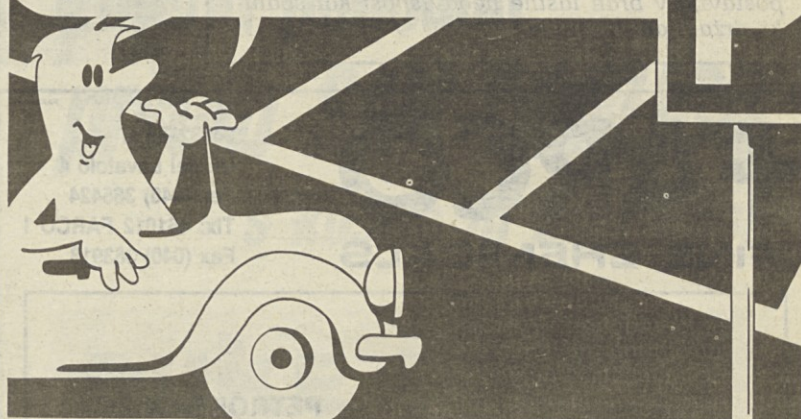
NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Včeraj v Rimu množična manifestacija proti davčni politiki Shod »poštenih« proti krivicam

RIM — Protestni »shod poštenih ljudi«, ki je na rimske ulice (Telefoto AP) priklical sto štirideset tisoč ljudi, se je mirno zaključil z opozorilom liderjev sindikalne konfederacije CGIL, CISL, UIL, da se bodo take manifestacije v bližnji prihodnosti še ponovile. Pošteni ljudje so protestirali proti krivični davčni politiki in še bolj krivičnemu finančnemu zakonu. Najglasnejši protest so izrekli upokojenci, teh je bilo največ, delavci in študenti, ki so v Rim prišli iz vseh krajev države. Že jutri bo sindikat proučil nove oblike protesta, saj Andreotti ni držal besede in ni pripravil pogojev za nova pogajanja s sindikatom.



.....poleg vsega drugega, lepo
in prostorno parkirišče!



EDI MOBILI

Trst - Ul. Baiamonti 3 - Tel. 820766

Izbrati je
enostavno!

Osijek tarča silovitih napadov vojske in četniških teroristov

Pričakovanje za prihod Cyrusa Vancea v Beograd

ZAGREB — Hrvaška tragedija se nadaljuje, kljub temu, da 14. premirje v glavnem drži. Ob Jadranu včeraj ni bilo hujših spopadov, zato pa jo je spet izkupil Osijek, ki so ga srbska vojska in srbski četniki zjutraj napadli s težkim topništvom, pri čemer je umrlo kakih deset civilistov. Artilerijski napad na to slavonsko mesto se je nadaljeval do poznih popoldanskih ur. Osiješki župan Zlatko Kramarić je pozval generala Rašeto in polkovnika Agotića, naj nadaljuje svoja pogajanja v Osijeku namesto v zagrebškem hotelu »I«. Prisotnost generala Rašete v Osijeku bo morda odvrnila srbske čete od nediskriminiranih napadov na civilne objekte.

Hrvaški predsednik Tudjman je ob včerajšnji predstavitvi novih službenih policijskih uniform med drugim dejal, da gre za spremembo duha policijskih enot Republike Hrvaške. Opozoril je, da razen Ministrstva za notranje zadeve in Zbora narodne garde ne sme biti uniformiranih in oboroženih strankarskih

enot. Demokracija ne pomeni nereda in anarhije, je dejal in s tem očividno mislil na ustaške oborožene enote Hrvaške stranke prava, katere voditelj Paraga je trenutno v zaporu.

Danes pričakujejo v Beogradu prihod Cyrusa Vancea, posebnega odposlanca generalnega tajnika, vendar o njegovem obisku ni podrobnosti. Vance je bil v zadnjem času že trikrat v Jugoslaviji in prihaja na zadnji obisk preden bo sekretar OZN Perez De Cuellar zahteval od varnostnega sveta svetovne organizacije, naj pošlje v Jugoslavijo modre čelade. Program njegovega obiska ni znan, vendar kaže, da bo Vance s svojo delegacijo obiskal tudi Zagreb in Sarajevo.

Iz Zagreba so medtem sporočili, da Hrvaška nima nobenih zadržkov glede sestave mirovnih sil. To pomeni, da so objavili v zvezi z nekaterimi glasovi, po katerih naj bi Zagreb postavil veto za prisotnost italijanskih vojakov v sklopu mirovnih sil OZN.

Slovenski politični prostor se preureja

Cena, ki jo bo morala plačati Slovenija, da bi se osamosvojila in obenem spremenila svojo družbeno ureditev, morda niti ne bo tako visoka, da je ne bi zmogla. V novi državi se sicer dogajajo zadeve, zaradi katerih se mnogim ježijo lasje, vendar jih je mogoče uvrstiti tudi med neizbežne dogodke, ki sodijo k radikalnemu prenavljanju odnosov in razmer. Prah, ki se je dvignil zaradi izjav iz vladnih krogov, da bo treba "razbiti" Ljubljansko banko, že sodi v to kategorijo. Tudi poslovno bančništvo se bo zanesljivo moralo "prestrukturirati", pogledi na to neizbežno dejanje pa so očitno različni, prav tako na metode. Toda ne glede na vse politične spopade v Sloveniji je že čutili voljo in spoznanje, da je za družbo in državo najmanj boleče, če se spreminja brez revolucij, po evolutivni poti.

Tudi razprave o morebitni nezaupnici vladi Lojzeta Peterleta so proti nekaterim pričakovanjem dobile nekako umirjen ton. Nena-doma se večini političnih sil v Sloveniji nikamor ne mudi, morda še najbolj sami vladi, ki bi rada čimprej vedela, pri čem je. Kaže, da računa na pozitiven izid glasanja v parlamentu. Zadrega je namreč na drugi strani. Slovenski politični prostor se prav ta trenutek preureja. Prvi kamenček v bližnjem plazu dogodkov na tem področju je sprožil razkol v Demokratski zvezi, ki je bila vse od začetka političnih sprememb v Sloveniji intelektualno jedro opozicije in nato državotvorno jedro vladajoče koalicije. Večji del političnega intelekta se je po razcepu v stranki odločil, da bo ustanovil novo stranko, ki bo imela svoj kongres proti koncu decembra. Njen začasni koordinator je notranji minister Igor Bavčar, ki velja v političnih kuloarjih za najresnejšega kandidata za slovenskega premiera, če bo sedanja vlada dobila nezaupnico. Toda ta trenutek je najbrž ne bi. Politične silnice zvečine še delujejo po dosedanjih tirnicah.

Mednarodno priznanje Slovenije bi po vsej verjetnosti precej pospešilo preurejanje političnega prostora, ker bi nova država dobila drugačen položaj, v bistvu predvsem jasno izhodišče za nov razvojni cikel. Zlasti Nemčija, Avstrija in Italija obljubljajo, da se bo to zgodilo že v decembru. Morda se bodo vmes pojavili še kakšni razlogi, ki bi obljubo zavlekli v prihodnje leto, toda krizne razmere v jugoslovanskem prostoru utegnejo po drugi strani delovati v prid hitremu mednarodnemu priznanju Slovenije.

Morebitni prihod "modrih čelad" na ozemlje hrvaške republike vsekakor sodi med dejavnike, ki bi lahko odločilno prispevali k močnejšemu mednarodnemu statusu Slovenije, kakor se to lahko sliši nenavadno. Slovenska zunanja politika namreč ponuja svetovni organizaciji, da bi mirovne čete uporabljale slovensko ozemlje kot izhodiščno točko za svoje operacije po Hrvaški. To pa pomeni za sabo cel kup zanimivih posledic. Predvsem se bodo morali pripravljenci mirovnih sil neposredno pogajati s Slovenijo kot samostojno državo, da bi skupaj domislili in organizirali bivanje in življenje mirovnih enot na slovenskem ozemlju. Kot se sliši, bi mirovne sile lahko uporabljale mariborsko letališče ter predvsem nekdanje vojaško letališče v Cerkljah pri Brežicah, ki leži skoraj tik ob hrvaški meji. To pomeni, da bi v teh krajih ali vsaj blizu njih bila močna oporišča mednarodnih sil.

Zaradi tega bi seveda morali odpreti slovenski zračni prostor, delovala bi vsa letališča, znova bi poletela slovenska letalska družba Adria Airways, ki ima vsak dan za dva milijona dolarjev izgube, ker je zvezna vlada prizemljila njenih trinajst potniških letal. Mirovne enote bi bilo treba tudi prehranjevati in poskrbeti za vse njihove potrebe, kar pomeni zaposlitev in zaslužek za mnogo ljudi.

Slovenija bi skratka ob takšnem toku dogodkov, ki je celo precej verjeten, še močnejše stopila v mednarodni prostor, obenem pa rešila kar precej problemov.

Obstaja pa seveda še druga plat medalje. Veliko vojske na ozemlju neke države še ne pomeni tudi več demokracije v njenem prostoru, lahko se spremeni v vojno krajino. Slovenija je tudi na tem področju pred nekaterimi dilemami. Še najbolj neposredno jih je zaznala in tudi formulirala prav Demokratska stranka, se pravi tisti del nekdanje Demokratske zveze, ki se je v tej zvezi znašel v manjšini in se odločil, da se ne bo več pokoril disciplini v Demosu. Če je mogoče soditi po izjavah vodilnih ljudi v tej novi stranki, ki trenutno je in ni v Demosu, bodo poslej postavljali v ospredje državljana in ne več narod, ker je slovenski narod pač že uresničil svojo željo po državni osamosvojitvi. Politični prostor pa hočejo preurediti tako, da bi sredinska skupina strank dobila večino v parlamentu. Lahko da bodo ta cilj poskušali doseči še pred glasovanjem o zaupnici sedanji vladi.

BOŽO KOVAČ

● De Michelis in Napolitano

NADALJEVANJE S 1. STRANI
skih pristašev zunanega ministra, druga pa tako imenovana reformistična komponenta v Occhettovi stranki, ki jo na vsedržavni ravni vodi prav poslanec Napolitano. Oba krožka se vsekakor zavzemata za dialog in za tesnejše sodelovanje med PSI in DSL.

De Michelis je nekajkrat odkrito polemiziral s tistimi, ki v Italiji v politične namene izkoriščajo vprašanje priznanja Slovenije in Hrvaške ter mu očitajo preveliko previdnost pri ocenjevanju jugoslovanske krize. Pri tem je imel očitno v mislih rimsko in zlasti furlansko KD, ki po njegovem podcenjuje nacionalistične pojave v Sloveniji in posebno na Hrvaškem. De Michelis se je znova precej ostro obregnil ob predsednika Dezele Biasuttija, »ki je zagnan zaščitnik samostojnosti in priznanja Slovenije, hkrati pa pozablja, da živijo Slovenci tudi

v Italiji in da ti še čakajo na ustrezno zakonsko zaščito«. Minister je posredno polemiziral tudi s slovenskim ministrom za informiranje Kacinom, ki ga je označil »kot prijatelja v slovenski vladi, ki je med agresijo na Slovenijo spretno vodil propagando in tudi manipuliral dogajanja«. Od Slovenije in Hrvaške moramo zahtevati, da sta strpni do italijanske manjšine, isto strpnost pa moramo mi pokazati do tukajšnjih Slovencev, je še povedal De Michelis, ki se je zavzel za mednarodno zaščitno raven obeh manjšinskih skupnosti.

Tako De Michelis kot Napolitano sta se izrekla za nedotakljivost meje med Italijo in Slovenijo. Poudarila sta potrebo po vsebinski obogatitvi osimskih sporazumov, na usodo Istre, za katero je Rim vsekakor zelo občutljiv, je treba gledati trezno in realistično.

S. T.

Na vojno ne smemo pozabiti

NOVA GORICA — »Na vojno ne smemo pozabiti, da se ne bi ponovila,« je sinoči, v prepolni dvorani kulturnega doma v Novi Gorici, dejal Janez Janša, slovenski obrambni minister. Tako njega, kot ministra za informiranje, Jelka Kacina, je na svojem rednem Poslanskem večeru gostil poslanec Stranke demokratičnih sprememb Borut Pahor.

Jelko Kacin je v uvodu poudaril, da je prišel čas, ko si Slovenija priznanje že zasluži. Pred nami je novo obdobje, čas, v katerem se moramo uveljaviti v tujini. Ne bomo več govorili o velikih temah, ampak o vsakodnevnih skrbih, je zatrdil Kacin.

V nadaljevanju sta gosta odgovarjala na vprašanja občinstva, ki so se nanašala tako na velike teme, kot so zasnova nacionalne varnosti in vključevanje v mednarodne vojaške zveze, kot tudi na male poosamosvojitvene zadrege.

Janez Janša meni, da je dokaz, da je Slovenija res pravna država že to, da se ljudje z njim kot obrambnim ministrom lahko pogovarjajo na tak način, kot so se sinoči. Status nevtralnosti posamezne države je drag, zato se tudi Slovenija zavzemala za sistem kolektivne evropske varnosti. (STA)

● Andreotti na konferenci KD

NADALJEVANJE S 1. STRANI
a ne hierarhov, zato odločno odklanjamo vsako kampanjo proti KD,« je dejal Andreotti. Presenetil pa je, ko se je spraševal, ali ne bi bilo koristno, da bi to mandatno dobo, ki je bolj podobna stalni vigili, zaključili s predčasnimi volitvami. Samo tako bi po njegovem mnenju preprečili vztrajno oddaljevanje volilcev od politike.

Z Andreottijevim govornim sta se

v celoti strinjala tako Craxi kot predsednik Cossiga, ki je že predvčerajšnjim razložil, da njegov spor s KD se ne nanaša na vso stranko, temveč samo na nekatere njene struje. Andreottijev govor je ocenil kot konstruktiven politični in ustavni doprinos sedanji institucionalni zmedi. Craxi pa se z Andreottijem strinja, ko pravi, da morajo sedaj odločati ljudje, saj ni mogoče dopustiti, da stvari grejo svojo pot.

Cossigov poziv proti stavki sodnikov

RIM — V torek, 3. decembra bodo italijanski sodniki stavkali v znamenje protesta proti ustanovitvi državne direkcije za boj proti mafiji, proti pravosodnemu ministru in proti predsedniku republike. V tem svojem boju so praktično osamljeni, saj jim niso sledili na njihovi poti niti tradicionalni zavezniki odvetniki. Prav tako osamljeni so v političnem svetu.

Predsednik Cossiga jih je včeraj še zadnjič pozval, naj se odpovedo tej pobudi, ki je po njegovem mnenju neodgovorna in naperjena proti državi ter še zastruje institucionalno krizo, ki pesti Italijo. Državni poglavar v svojem pozivu prosi sodnike, naj ne stavkajo, naj se postavijo v bran lastne neodvisnosti kot sodniki, državljani in ljudje.

Izpustili ugrabljeno Daniela Cocco



PALERMO — Daniela Cocco, 19-letno dekle, ki je izginilo v sredo popoldne, se je včeraj vrnilo domov. Domnevni ugrabitelji so jo izpustili kakih 10 kilometrov od Palerma in sicer zakrinkano, nakar je zaprosila nekega avtomobilista, ki je privozil mimo, naj jo zapelje do prve vasi. Od tam je telefonirala domov in se nato napolnila h karabinerjem. Vsa zadeva je zelo nejasna. Odv. Cocco, stric ugrabljenega Daniela, trdi, da družina ni izplačala nikakršne odkupnine in da so preiskovalci že na sledi ugrabiteljem, ki bi utegnili biti tudi iz vrst Danielinih prijateljev.

Daniela je na vsak način zdrava in dokaj mirna. Trdi, da ne pozna oseb, ki so jo ugrabile in ki so z njo baje ravnale dobro. Sodstvo je takoj zaplenilo imetje družine Cocco, da ne bi plačali odkupnine, vendar je treba reči, da so Danielino ugrabitev prijavili policiji komaj dva dni kasneje.

Na sliki (AP): Daniela Cocco po izpustitvi.

FARCO s.r.l.
FINE CHEMICALS

34132 TRST
Ul. del Lavatoio 4
Tel. (040) 365424
Tlx: 461012 FARCO I
Fax (040) 363918

PETROKEMIJA
KEMIJA
FARMACEVTIKA

Filiala v Gorici:
Ul. Trieste 160
Tel. (0481) 20769

Verde Sgaravatti
GARDEN CENTER
TRST
Obalna cesta 6/1 - Tel. (040) 224177

POSEBNA PONUDBA:

- velika izbira »bonsai«
- božične zvezde
- božični okraski za trgovine in gostinske lokale
- božična drevesca

Za to tudi akademski svet v Vidmu

Večjezični center verjetno v Tolmeču

VIDEM — Kocka je padla. Večmesečna polemika o lokaciji Mednarodnega večjezičnega centra, ki ga predvideva zakon za obmejna območja, se bliža epilogu. Akademski senat Videmske univerze se je namreč izrekel v korist Tolmeča in s tem odvzel skoro vse možnosti drugim kandidatom: Špetru, Huminu, Codroipu in Trbižu. Za Tolmeč se je najprej opredelila posebna strokovna komisija pod predsedstvom prof. Gusmanija; Tolmeču je pripisala največ adutov, da lahko postane sedež tega centra. Predvsem naj bi tam bili na voljo taki prostori, ki bi ustrezali potrebam centra, sama Občina Tolmeč pa je zajamčila finančno kritje, potrebno, da mednarodni organizem zaživi. Pozitivno mnenje strokovne komisije, ki je morala preveriti ponudbe kandidatov, je osvojil tudi akademski senat. Dokončna odločitev pa bo odvisna od mnenja, ki ga bo dal naslednje dni upravni svet videmske fakultete. V dobro obveščenih krogih so prepričani, da mnenje upravnega sveta ne bi smelo biti različno od mnenja akademskega senata in same strokovne komisije, zato je skoraj gotovo, da bo sedež Mednarodnega večjezičnega središča v Tolmeču.

R. PAVŠIČ

Mario Brancati ob svetovnem dnevu boja proti tej strašni bolezni

Aids - nujna je prevencija!

Po letu 1985 v FJK 80 kužnih primerov, od tega največ v Pordenonu

TRST — Znanstveno-medicinske raziskave še niso rodile zdravila proti aidsu; tega se gre torej bati, predvsem pa se mu zoperstavljati s prevencijo. Tako meni ob "svetovnem dnevu boja proti aidsu" deželni odbornik za zdravstvo Mario Brancati. Aids je prizadel tudi Furlanijo-Juljsko krajino, vendar v blažji meri. Odbornik je navedel te številke: od leta 1985 do danes je bilo zaznamovanih 80 primerov okužbe, od tega 12 v Trstu, 24 v Vidmu, 5 v Gorici in 39 v Pordenonu; v tem času je preminilo 51 oseb, katerih smrt so neuradno povezali z aidsom.

Deželna uprava je po Brancatijevem zahtevala prek lastne direkcije za zdravstvo vrsto pobud tako na področju zdravljenja kot na področju prevencije; pri onkološkem središču v Avianu so odprli deželni center za raziskovanje o aidsu, a v glavnih mestih vseh štirih pokrajin so odprli ustrezne prezidije, medtem

ko bolnike zdravijo v tržaški bolnišnici Sv. Marije Magdalene. Odbornik je še prav posebno podčrtal važnost preventivne politike, ki je toliko bolj nujna ravno zaradi nepopolnega poznavanja bolezni, hkrati pa seveda akcijo za seznanjanje ljudi — zlasti rizičnih oseb — z značilnostmi aidsa; tu pa ne gre le za homoseksualce in mamilaše, ampak tudi za šolsko mladino in zdravstvene delavce (zdaj se končuje specializacijski tečaj za zdravnike). Poleg tega je pristojna deželna oblast predvčerajšnjim sklenila izvesti nov program informativne in vzgojne narave, sicer v sodelovanju z za to zadolženo komisijo deželnega zadiha; izvajanje teh pobud so poverili zadevnim pokrajinskim referenčnim centrom za boj proti aidsu, njihovo dejavnost pa bo usklajevala Videmska krajevna zdravstvena enota. Uresničitvi tega programa je bilo namenjenih 350 milijonov lir.

Likovniki na pomoč beguncem

SEŽANA — V kulturnem domu Srečka Kosovela v Sežani se ravno v teh dneh zaključuje prodajno humanitarna razstava likovnih del primorskih slikarjev, ki so jo odprli že v torek, 12. novembra.

Svoje stvaritve je prispevalo trideset slikarjev iz zamejskih krajev oziroma s kraškega območja, darovali pa so jih sežanskemu Kulturnemu centru.

Ta center bo jutri, v ponedeljek, 2. decembra, ob 20. uri organiziral javno dražbo likovnih del vseh omenjenih primorskih slikarjev. Dražbo bo vodil Tone Fornezzi - Tof s skupino Moped Show.

Izkupiček od prodanih del je namenjen pomoči hrvaškim beguncem.

(OKS)

Bodrato in Biasutti med industrijci

PORDENON — Pri obravnavi notranjih in zunanjih razmer je potrebna velika objektivnost pa tudi zmernost, drugače ni mogoče preprečiti takih reakcij, ki Italiji in njenemu gospodarstvu lahko samo škodijo. Za prepoved "podjetja Italija" se je treba ogniti provincializmu, a tudi pretiranemu poudarjanju slabosti, ki jih pripisuje Italiji tuji tisk, kar pa ne pomeni zakrivati težav, temveč jih samo trezno premagovati v zavesti, da imajo težave tudi druge države v Evropi in svetu. To je poudaril minister za industrijo Guido Bodrato (na sliki), ko se je včeraj udeležil skupščine Združenja industrijcev za pordenonsko pokrajino, sicer pa so njegove besede izzvenele v

odgovor na izvajanja dosedanjega predsednika tega združenja Luigija Cimolaia in novega predsednika Domenica Mora, predsednika Grupe Zanussi Gian Maria Rossignola, podpredsednika Confindustrie Luigija Abeteja in samega predsednika deželne vlade FJK Adriana Biasuttija. Le-ta je poudaril, da Država ne more pravilno funkcionirati brez primerne decentralizacije in to zlasti na področju infrastrukture, storitev in finančnih poslovov v gospodarstvu. Biasutti je tudi to pot izpostavil kot vzor "model FJK", ki ga označujejo posebnosti te dežele, s pripombo, da FJK kljub vsemu napreduje (tudi na področju zdravstva).



Kdaj podpora živinorejcem v goratih območjih dežele?

TRST — Pri obravnavi zakonskega osnutka o razvoju kmetijstva v goratih predelih dežele FJK se je zataknilo. Deželni svetovalci DSL Del Negro, Travanut in Bratina so novembra 1988 predložili lasten predlog, ki pa ga pristojna komisija ni vzela v pretres, češ da čaka osnutek iz vrst deželnega odbora.

No, ta je prišel 21. oktobra letos, komisija pa se je opredelila zanj, ne da bi upoštevala Bratinovo zahtevo, naj v osnutek vključi vsaj kakšen člen v korist živinoreje v goratih območjih. Svetovalci DSL so zato zapustili dvorano in zadeva je obtičala.

Posvet o sindikalnih odnosih v industrijskih podjetjih FJK

VIDEM — Inštitut za ekonomske in družbene raziskave IRES bo priredil jutri, 2. decembra, ob 16.30 v veliki dvorani Videmske trgovinske zbornice (Trg Venerio) okroglo mizo o sindikalnih odnosih v deželnih industrijskih podjetjih v osemdesetih letih oziroma o bodočih perspektivah na tem tako delikatnem področju. Posvet, ki ga bo vodil predsednik zavoda IRES Bruno Damiani, bodo uveli s predstavitvijo knjige Furia Bednarza in Domenica Tranquillija z naslovom Riaggiustamento industriale, politiche di concertazione e scambio negoziale.

Spregovorili bodo predsednik deželne vlade Furlanije-Juljske krajine Adriano Biasutti, deželni odbornik za industrijo Ferruccio Saro, predsednik družbe Industrie Siderurgiche Ferriere Nord, Andrea Pittini, pa še deželni sekretarji sindikalnih organizacij CGIL (Graziano Pasquale), CISL (Vittorio Giustina) in UIL (Adele Pino).

Zasedanje in razstava zlata in dragocenosti iz vse Evrope

VIDEM — Na tukajšnjem gradu se začne v torek ob 9. uri tridnevno študijsko zasedanje o zlatu in zakladih v Evropi. To bo uvod v razstavo izdelkov posvetnega in nabožnega zlatarstva v obdobju med 11. in 20. stoletjem, ki jo bodo odprli junija. Na zasedanju bodo mnogi sloviti domači in tuji akademiki, poleti pa bomo na razstavi videli tudi dragocen srbrn nakit iz Firenc in dubrovniške dragulje iz renesanse.

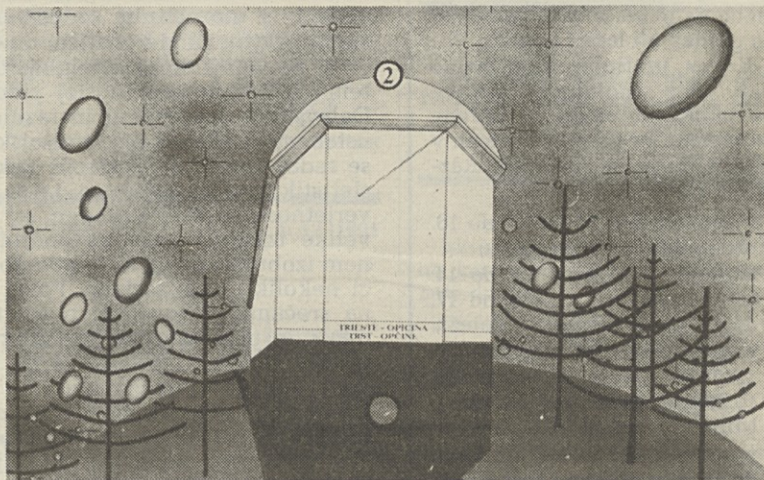


Stališče SSO glede Benečije

TRST — Izvršni odbor Sveta slovenskih organizacij je obravnaval te dni pobudo za nekakšno skupno zastopstvo vseh društev, manjšinskih ustanov in izvoljenih predstavnikov v Benečiji pod okriljem ene same organizacije. To se je pripravljalo brez sodelovanja in vednosti SSO — piše v tiskovnem sporočilu SSO — kar meče čudno luč na vse deklaracije o pripravljenosti na pluralizacijo našega javnega življenja; toliko bolj je taka pobuda vprašljiva na področju, ki je izredno delikatno in ne prenese nobene oblike monopola. SSO se čudi takemu načinu dela in ga odločno zavrača, »ker uvaja metode, ki so preživele in ogrožajo ne le pravo samostojnost organiziranega življenja v Benečiji, temveč hromijo tudi druge pobude. Za videmsko pokrajino, ki se šele poteguje za svoje osnovne manjšinske pravice, se moramo boriti vsi, brez predznakov politične ali idejne narave. SSO je namreč prepričan, da slovenskim ljudem v videmski pokrajini ne more škoditi pluralistična razvejanost vsega javnega življenja in zato pričakuje, da bodo slovenske organizacije zavrnile tako enoumno krovnost in da si bodo znale ustvariti tako lastno predstavništvo, ki bo spoštovalo različno idejno in politično usmerjenost tako posameznikov kot organizacij«.

KUPUJ NA OPČINAH

VELIKO NAGRADNO ŽREBANJE BOŽIČ 91



ZA VSAKIH 10.000 lir NAKUPA ZAHTEVAJ SREČKO!

- | | |
|--------------|----------------|
| 1. NAGRADA | 15.000.000 lir |
| 2. NAGRADA | 7.000.000 lir |
| 3. NAGRADA | 3.000.000 lir |
| 10 NAGRAD PO | 1.000.000 lir |

Vse nagrade so v zlatih žetonih

Žrebanje bo 5. januarja 1992



CASSA RURALE ED ARTIGIANA - OPICINA
HRANILNICA IN POSOJILNICA - OPICINA



Izredna ponudba

pršuta SAN DORLIGO

s kostjo in brez kosti

DUKE
grandi marche

DOLINA
Industrijska cona - TRST
Ul. Muggia 10
Tel.: 820334-5-6 Telex: 460237
Avtobus: 23 - 40 - 41
PROSTORNO PARKIRIŠČE

ODPRTO OD PONEDELJKA DO SOBOTE
od 9. do 13. in od 16. do 19. ure

Politična kriza v Občini Devin-Nabrežina

Župan Caldi obrazložil razloge svojega odstopa

V daljšem odprtem pismu je devinsko-nabrežinski župan Vittorio Caldi obrazložil svoje razloge za odstop in hkrati zavzel politično stališče do občinske krize. Uvodoma Caldi ugotavlja, da je pred komaj desetimi meseci odstopil takratni župan Locchi (KD) in to po polemiki, ki jo je izzvalo pismo italijanskega notranjega ministra Scottija o možnosti, da občani lahko dobijo osebno izkaznico v samem italijanskem jeziku. Caldi pravi, da je bilo to dejanje izzivalno v odnosih do SSK, ki je bila partner večine.

Nastala je nelahka politična kriza in Caldi opozarja, da so se takrat močno zaostriili odnosi med KD in SSK. Tedaj je sprejel mesto župana zato, da bi omogočil ponovno sestavo koalicije in s tem omogočil občinski upravi, da izpelje nekatere pomembne načrte in obveze, kot so bile izglasovanje novega občinskega statuta, sprejem proračuna in podpora načrtoma za gradnjo v Sesslanskem zalivu in za uresničitev obrtniške cone.

Caldi naglašuje, da je sprejel mandat terminsko in ga povezal z dosego omenjenih ciljev, saj je želel preveriti resnično pripravljenost KD in SSK, da sodelujeta pri reševanju perečih problemov.

Caldi nadalje ugotavlja, da lahko po osmih mesecih s ponosom zatrjuje, da so uresničili večino zastavljenih ciljev. Občinski svet je izglasoval statut in odobril proračun. Kljub močni omejitvam, ki jih je izdalo ministrstvo za okolje, se nadaljujejo naporji za uresničitev načrtov o Sesslanskem zalivu in za obrtniško cono. Ob tem Caldi ugotavlja, da je načelnik svetovalske skupine KD Locchi vprašal za županov odstop in za novo politično preverjanje (že tretje v 15 mesecih).

Caldi naglašuje, da bi lahko do preverjanja prišlo tudi brez zahteve po županovem odstopu, kar bi med drugim omogočilo, da se rešujejo obstoječi problemi, kot je koordinacija socialnih in zdravstvenih uslug v sodelovanju z bližnjimi občinskimi upravami.

Dosedanji devinsko-nabrežinski župan končno pravi, da je odstopil zato, da bi se stvari razčistile in da bi razumeli nejasne razloge nezadovoljstva v vrstah KD. K temu dodaja Caldi ugotovitev, da če ne bo prišlo do razčiščenja in če se ne bo pokazala skupna volja do upravljanja, bo njegova stranka (PSI) morala poiskati alternativna rešitva, ki bodo omogočila trdnjšo upravo.

Slovesnost je bila v sejni dvorani tržaškega občinskega sveta

Glasbeniku Leliju Luttazziju so podelili Zlatega sv. Justa



Včeraj so v sejni dvorani tržaške občinske palače slovesno podelili Zlatega sv. Justa tržaškemu glasbeniku Leliju Luttazziju. Kot je naglasil predsednik tržaških kronistov Giorgio Cesare, gre za nagrado, ki jo tržaški kronisti podeljujejo tistim Tržčanom, ki so s svojim delom v Italiji in po svetu pripomogli k dobremu imenu in slovesu našega mesta. Čestitke letošnjemu dobitniku prinesel tudi predsednik sindikata novinarjev Fulvio Gon.

Uvodoma je prisotne in Luttazzija pozdravil tržaški župan Franco

Richetti, ki je dejal, da je glasbenik najbolj "Tržčan" od vseh dosedanjih dobitnikov, saj je v svojem glasbenem in televizijskem delu vsekoli naglaševal svoje poreklo. Njegove najbolj znane pesmi so na primer zrasle prav iz tržaškega kulturnega miljeja. Na svečanosti je spregovoril tudi sam Lelio Luttazzi, ki je dejal, da pomeni zanj to priznanje višek njegove kariere. V pogovoru z novinarji je med drugim dejal, da se bo v kratkem ponovno vrnil v samoto svoje hiše v Ceriju (v Laciju). Luttazzi je na-

mreč po dolgi letih molka ponovno pričel nastopati s koncerti in kot gost na različnih zasebnih televizijskih postajah. Dodal je, da ga aktivno nastopanje utruja in da raje živi v ožjem družinskem krogu. Na vprašanje, če bi se rad vrnil v Trst, je odgovoril, da bi se, vendar nima zato pogojev.

Nekoliko grenka izpoved, ki jo je Luttazzi povedal v njemu značilnem živahnem in vitalističnem slogu, prav gotovo izvira iz umetniške življenjske usode. V šestdesetih letih je umetnik doživel višek svoje kariere. Kot pevec se je uveljavil s številnimi pesmimi, med njimi naj omenimo vsaj "Canto (anche se sono stonato)" in "El can de Trieste". Na televiziji je vodil znano oddajo "Studio Uno", po radiu, vedno RAI, pa "Hit Parade". Pisal je pesmi za druge pevce in glasbene spremljave za razne filme. Njegov vzpon je leta 1970 prekinila obtožba, ki ga je spravila za zapahe. Šlo je za pomoto, vendar je škandal prekinil njegovo kariero.

Naj še zapišemo, da je pozlačeni bronasti kipec tudi letos darovala tržaška Cassa di risparmio.

Na sliki (foto Magajna): Giorgio Cesare izroča nagrado Leliju Luttazziju (levo).

Obvestilo KZ vinogradnikom

Kmečka zveza obvešča vinogradnike, da je do 15. decembra čas za prijavo letošnjega pridelka vina. Vino so dolžni prijaviti tisti vinogradniki, ki obdelujejo več kot 1.000 mq vinograda ali pridelajo in/ali pridelajo več kot 10 hl vina, ne glede na to ali je vino namenjeno prodaji ali lastni uporabi.

Kot v prejšnjih letih bomo tudi letos izpolnjevali prijave po okoliških vaseh in seveda na sedežu ter po podružnicah v Nabrežini in na Opčinah. Razpored srečanj je sledeč:

- v četrtek, 5.12.91 od 15. do 18. ure na Občini v Zgoniku;
- v petek, 6.12.91 od 12. do 14. ure na Občini na Colu; od 17. do 19. ure v knjižnici v Saležu;
- v soboto, 7.12.91 od 8.30 do 12.30 na Občini v Dolini; od 10.30 do 12.30 na Občini v Miljah;
- v ponedeljek, 9.12.91 od 15.30 do 16.30 v Srenjski hiši v Prebenegu; od 17. do 18. ure v Srenjski hiši v Borštu; od 17. do 18.30 v gostilni Širca v Mavhinjah;
- v torek, 10.12.91 od 17. do 19. ure na sedežu KD Vigred v Šempolaju; od 19. do 19.30 v gostilni Radetič v Medji vasi.

Kdor pa ima svoje vinograde vpisane v sezname vinogradov s kontroliranim poreklom in želi prijaviti pridelano vino kot vino s kontroliranim poreklom, naj se zgleda čimprej (najkasneje do 9.12.91) na sedežu Kmečke zveze.

V krajih, ki so bili priznani kot prizadeti po slani iz dnu od 17. do 21. aprila t.l., bomo istočasno izpolnjevali tudi prošnje za odškodnino. Ti kraji so:

- Občina Devin-Nabrežina: Mavhinje, Trnovca in Prečnik.
- Občina Repentabor: celotno področje.
- Občina Dolina: področje "Čelo".
- Občina Zgonik: celotno področje.
- Občina Trst: Padriče.

Naj omenimo, da so deležni odškodnine le tisti kmetovalci (poklicni kot tudi part-time), ki imajo vinograde v zgoraj navedenih področjih in ki so utrpeli najmanj 35% škode na celotni bruto letni proizvodnji kmetije. Priznane oškodovane kulture pa so le trta, oljka ter aktinidija.

V Ljubljani srečanje za učvrstitev medsebojnih stikov SDZPI pri šolskem ministru Venclju

Delegacija Slovenskega deželnega zavoda za poklicno izobraževanje, ki so jo sestavljali predsednik Lucijan Volk, podpredsednik Bogdan Petelin in ravnateljica Tamara Blažina se je v petek v Ljubljani srečala s slovenskim ministrom za šolstvo Vencljem. Na sestanku so predstavniki SDZPI seznanili ministra z delovanjem Zavoda in z morebitnim sodelovanjem s šolskimi institucijami v matični domovini.

V Sloveniji tačas spreminjajo šolski sistem. SDZPI je imel doslej plodne stike z Delavskimi univerzami in raznimi drugimi ustanovami. Ob spremembi šolskega ustroja se sedaj zastavlja vprašanje, kakšen bo naslednji stik Zavoda z matico. Le-ta bo po vsej verjetnosti še vedno ploden, saj ima SDZPI velike izkušnje prav na področju (poklicnem izobraževanju), ki je bilo doslej v matici nekoliko zanemarjeno. Poleg tega so se na srečanju pogovarjali o možnosti izmenjavanja učbenikov, o vprašanju občasnih predavateljev, ki predavajo na tečajih Zavoda, ker jih v zamejstvu ni.

Poseben poudarek je bil tudi na tistih tečajih, ki privabljajo na izpopolnjevanje v Trst in Gorico slovenske državljane. Že na četrtkovem občnem zboru je ravnateljica Blažina omenila tečaje italijanščine za tujce, ki jim sledijo tisti, ki so tukaj zaradi študija ali dela oziroma drugih vzrokov z namenom, da osvojijo neko osnovno znanje italijanščine, ki jim bo omogočilo hitrejšo vključevanje v tukajšnje okolje. Nadalje je v Gorici na tečaju za prodajalce kar 11 študentov iz Nove Gorice. Vse to priča o veli-

ki pomoči, ki jo Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje nudi tudi mladim z onstran meje.

Predstavniki SDZPI so ministru Venclju obrazložili, da je zavod deželnega značaja, doslej pa mu — zaradi odklonilnih odgovorov deželne uprave — še ni uspelo izpeljati tečajev v Beneški Sloveniji. Volk, Petelin in Blažina so poudarili, da je bil slovenski dvojezični šolski center v Špetru Slovenov že deležen finančne podpore, zato si Zavod še močneje prizadeva, da bi v kratkem ti tečaji v Benečiji vendarle stekli.

Srečanje v Ljubljani je bilo zelo prisrčno, prišlo je skratka do uspešnega kontakta med našim Zavodom in slovenskim ministrstvom za šolstvo in upati je, da se bodo sadovi srečanja kmalu pokazali.

Novo vodstvo SDZPI

Na četrtkovem občnem zboru so udeleženci na volitvah novega odbora v celoti odobrili kandidatno listo. Upravni odbor se je že po koncu občega zbora sestel in porazdelil funkcije. Za predsednika upravnega odbora je bil potrjen Lucijan Volk, za podpredsednika pa Bogdan Petelin. Ostali člani odbora so: Dušan Pangerc, Anton Nanut, Silvij Tavčar, Norina Bogatec, Aldo Rupel, Salvatore Venosi, Mario Gregorič, Danilo Pilat, Živa Gruden, Marino Vertovec, Dragica Jerina, Sonja Babič, Edmund Košuta, Živka Marc in Silvana Hvalič. Efektivni člani nadzornega odbora so Diego Marvin, Boris Kuret in Franc Škerlj, nadomestna člana pa Sergij Majovski in Walter Ukmar.

Januarja steče tečaj kreativnega pisanja

Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje in slovenski dijaški dom Srečko Kosovel organizirata 60-urni tečaj: *Kreativno pisanje - Literarna delavnica*. Tečaj, ki se bo začel januarja, je namenjen pedagoškim delavcem (učiteljem in profesorjem slovenščine).

Tečaj oziroma pedagoško delavnico bo vodila Milena Blažič, asistentka za didaktiko književnosti in kreativno pisanje Pedagoške fakultete v Ljubljani, ki je vsebino tečaja takole povzela:

»Ustvarjanje - kreativnost je temeljni odnos človeka do sveta. In v literaturi je ravno to tisto, kar žene umetniška dela skozi stoletja; da so vedno sveža, zanimiva in globoka. Kreativno pisanje se ukvarja s fenomenom ustvarjanja z modernim metodološkim pristopom, z novimi in starimi vajami na nov način - z delavnico - in s svežo vsebino. Kreativno pisanje samo ne naredi pisateljev niti pesnikov, vsekakor pa poveča senzibilnost za lepo kot tudi moč domišljije. Lepo je v ustvarjanju, in lepo v literaturi se začne z besedo, ta najde drugo besedo in rodi se besedila, knjige, veselje do branja in pisanja.«

Tečaj bo sestavljen iz treh vsebinskih sklopov: teorija, vaje in primeri.

1. TEORIJA: literarna nadarjenost, razvoj in spodbujanje literarne ustvarjalnosti otrok, vrednotenje ustvarjalnih spisov, itd.
2. VAJE ZA SPODBUJANJE KREATIVNEGA IZRAŽANJA: pisanja, ki potekajo v obliki iger s pojmi, tvorjenja besed, dopolnjevanja spisov, itd.
3. PRIMERI: interpretiranje primerov otrok, ki so nastali pri rednem pouku slovenskega jezika.

Urniki tečaja bo določen na sestanku prijavljenih. Vpisovanje in ostale informacije na sedežu Zavoda v Ul. Ginnastica 72, tel. 577941, do 13. decembra.



SLOVENSKI KLUB V TRSTU
Ulica sv. Frančiška 20/II

vabi na srečanje s
FRANCOM JURIJEM

na temo
POLITIČNA SATIRA IN SLOVENC

v Gregorčičevi dvorani; Ul. sv. Frančiška 20, v sredo, 4. t. m., ob 20.30



S SODELOVANJEM OBČINE ZGONIK

privedi
KONCERT ZA MIR NA HRVAŠKEM

Z izborom Beatlesovih pesmi sodeluje mešani pevski zbor
»PUTOKAZI« iz Rijeke

danes, 1. decembra, v ŠKC v ZGONIKU, ob 17.30

Prostovoljni prispevki bodo v celoti namenjeni
prizadetim družinam na hrvaškem



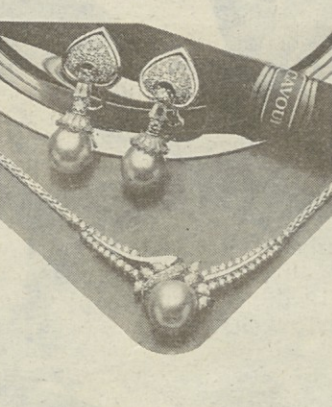
OTROKU PODARI IGRAČO

ORVISI

Trst - Ul. Ponchielli 3

Že 72 let zbira za vas po vsem svetu najnovejše igrače po najugodnejših cenah.





NEVAR S. R. L.
Ul. Maiolica 15/b

URARNA - ZLATARNA

Nevar 2 o.v.l.

Ul. Roma 11 - Trst - Tel. (040) 362483

Velika izbira dragocenih daril

Zunanji minister De Michelis in poslanec DSL Napolitano v hotelu Savoia

Za mir v bivši Jugoslaviji



Napolitano in De Michelis

(Foto Križmančič)

Priznanje Slovenije s strani Evropske skupnosti, do katerega bo prišlo pred koncem leta, predstavlja nedvomno zelo pomemben korak, ki pa sam na sebi še ne bo rešil vseh problemov, s katerimi se sooča nova država. Slovenija, kot sicer vse ostale stvarnosti v bivši Jugoslaviji, nujno potrebuje mir v tem prostoru, da se bo lahko mirno razvila in vsestransko izkoristila svoje gospodarske zmogljivosti v zahodni Evropi, a tudi na balkanskih tržiščih. Zunanji minister Gianni De Michelis je na sinočnjem zelo dobro obiskanem srečanju v hotelu Savoia glede srbsko-hrvaške vojne znova ponovil, da je pot za prekinitev spopadov še zelo strma, stvarni dialog pa bo mogoč tudi, ko bosta obe republiki končno porazili svoje nacionaliste in ekstremiste, ki pravzaprav na razne načine podpirajo vojno. Minister je bil močno kritičen do Srbije in do jugogeneralov, pokazal pa je tudi zaskrbljenost nad stopnjevanjem nacionalističnih in reakcionarnih teženj in pojavov na Hrvaškem. Pohvalil je predsednika Tudjmana, ki skuša sedaj osamiti in onespособiti ustaške frakcije ter pozval Miloševića, naj isto takoj naredi s četniki. Napolitano in De Michelis sta soglašala, da je bil razkroj Jugoslavije neizogiben in da je samoodločba narodov zgodovinska nuja,

dezintegraciji pa morajo s časom nujno slediti tudi obratni procesi, posebno na gospodarskem področju, v nasprotnem primeru bodo pravzaprav vsi močno nastradali. Italijanska levica ne gleda z nostalgijo na nekdanjo Jugoslavijo, noče pa, da bi ta prostor postal neke vrste smodnišnica, zato ima interes, da se demokracija in svoboda uveljavita povsod in ne samo v Sloveniji in Hrvatski, kjer se je to že zgodilo. Šef rimske diplomacije je rekel, da bi Italija v

perspektivi lahko brez težav priznala tudi Srbijo, a pod pogojem, da se ta odpove sedanjemu agresivni politiki in da iste pravice, ki upravičeno zahteva za svojo skupnost na Hrvaškem, zajamči vse manjšinam, začeni z albansko na Kosovu in z Muslimani v Sandžaku. Vsaka druga pot pelje v poraz in v popolno mednarodno osamitev Srbije. Italijanska vlada si tega ne želi, a nasprotno želi vzpostaviti dobre odnose z vsemu državnimi enotami, ki bodo nastale v jugoslovanskem prostoru.

Tako De Michelis kot Napolitano sta bila mnenja, da je italijanska levica zamudila preveč dragocenega časa za spore in razprtije ter da je sedaj napočil čas ne samo dialoga, ampak po možnosti tudi stvarnega sodelovanja. To mora priti do izraza tudi na področju zunanje politike. Propad komunističnih režimov v Vzhodni Evropi je odprl nova obzorja tem državam, odprl pa je žal tudi stare in boleče rane nacionalizma in nestrpnosti. Jugoslovanska tragedija demantira prepričanje, da je padec berlinskega zidu kar čez noč rešil vse probleme, to kar se dogaja v Jugoslaviji pa zna s še hujšo ostrino izbruhniti na pogorišču nekdanje Sovjetske zveze,

kjer je situacija naravnost dramatična in eksplozivna.

Zunanjega ministra in zastopnika DSL sta uvodoma pozdravila prireditelja srečanja Roberto Viezzi in Gioacchino Francescutto. V dvorani je prišlo do precejšnje napetosti, ko je skupina prenapetih in nostalgikov s kričanjem in psovanjem nekajkrat prekinila De Michelisa, ko je rekel, da so meje med Italijo in Slovenijo nedotakljive. Eden izmed teh fanatikov se je ob kričanju »Istre se ne smeš dotakniti« tudi zagnal proti De Michelisu in govorniški mizi, a so ga na srečo policisti takoj ustavili in odpeljali iz dvorane. Velika večina poslušalcev (med katerimi je bilo tudi precej gostov iz Slovenije, posebno članov vlade v senci in prenoviteljev SDP) pa je z odobravanjem sledila izjavanju obeh uglednih politikov.

S. T.

ZAHVALA

Ob izgubi naše predrage mame, none, pranone in sestre

**Giustine Umek
vd. Ražem**

se posebno zahvaljujemo msgr. Marjanu Živcu, zdravniku dr. Salviju, darovalcem cvetja in vsem, ki so jo spremlili k večnemu počitku.

Žalujoci svojci

Gročana, Trst, 1. decembra 1991

ZAHVALA

Ob izgubi drage tete

Lojzke Grgič

se iskreno zahvaljujemo g. Marjanu Živcu, zdravniku dr. Hrovatinu in vsem, ki so jo pospremili na zadnji poti.

SVOJCI

Gropada, Bazovica, 1. decembra 1991

1. 12. 1977

1. 12. 1991

dr. Angelo Kukanja

Tvoja žena, sorodniki in prijatelji se te vedno spominjajo.

Trst, 1. decembra 1991

Ob 10. obletnici smrti

**Marije Gruden
roj. Kralj**



se je z ljubeznijo spominja hčerka Evgenija z družino Devin, 1. decembra 1991

Ob 40. obletnici smrti

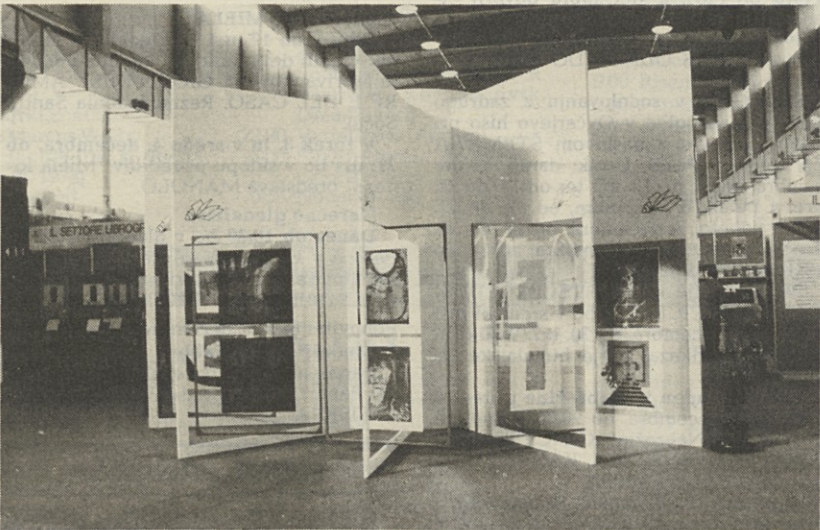
Romana Pahorja

plemenitega očeta in brezmejno požrtvovalnega v nesebičnem prizadevanju za ohranitev slovenstva na Primorskem,

se ga z ljubeznijo spominjata hčerki Sonja in Nadja

Trst, 1. decembra 1991

Včeraj odprli razstavo Librografica namenjeno grafični obdelavi knjige



Včeraj so v prostorih tržaškega velesejma odprli drugo razstavo "Librografica", ki jo prirejajo Občina Trst, Tržaška občinska knjižnica in Tržaška velesejemna ustanova. Gre za razstavo, ki je imela pred dvema letoma lep uspeh in ki se tudi letos predstavlja kot zanimiv prikaz knjige v njeni grafični in likovni obdelavi.

V različnih paviljonih so razstavljene knjige in knjižne zbirke iz Italije in sosednjih držav. Razstavo pa spremljajo najrazličnejše prireditve, ki so posvečene knjigi, njenemu grafičnemu nastajanju, različnim metodam tiska in tudi različnim zgodovinskim obdobjem, ki so oblikovno zaznamovala knjigo.

Med prisotnimi je tudi Slovenija, na sliki, ki jo je posnel naš fotograf Magajna pa vidimo ogromno "knjigo", ki si jo je zamislil Piero Conestabo. Na prozornih platnicah pa so razstavljene grafike slovenskih umetnikov. zanimiv projekt sta omogočili TK Galerija in mariborska galerija.

Danes in jutri volitve na šolah

Danes in jutri bodo potekale na šolah vseh vrst in stopenj volitve v šolske zbornice organe. Učno in neučno osebje, starši in — na višjih srednjih šolah tudi dijaki — bodo izvolili svoje predstavnike v področne svete didaktičnih ravnateljev in v zavodske svete srednjih šol.

Danes bodo volilni sedeži odprti od 8. do 12. ure, jutri pa od 8. ure do 13.30.

Enotni šolski odbor, ki ga sestavljajo predstavniki slovenskih komisij v DSL, GKP in PSI, šolske komisije SSK ter SKGZ, SSO in Sindikata slovenske šole, poziva vse osebje na slovenskih šolah, vse starše in vse dijake da se vzdržijo volitev v okrajne in pokrajinske svete, istočasno pa, da se udeležijo volitev v področne in zavodske svete.

V tem duhu so za prihodnji domski dan, ki bo 20. decembra, ob 45-letnici Doma povabili predsednika Slovenije Milana Kučana.

Od ostalih obravnavanih problemov, naj omenimo, da so poverili nalogo arhitektu Racetu za izdelavo okvirnega načrta za preureditev hiše.

Podčrtati je še treba, da je Rdeči križ iz Kopra Domu poslal posebno zahvalo za zbrano blago namenjeno prvenstveno otrokom-žrtvam vojne v Jugoslaviji. V zahvali med drugim sporoča da so material posredovali v zbirne njihove centre in oblekli preko 2000 otrok; z denarjem pa so nakupili plenice, mleko, otroško prehrano, olje in drugo.

Pred božičnimi in novoletnimi prazniki bo Dom povabil vse šole na Tržaškem, da šoloobvezni otroci prispevajo »personalizirano« darilce za svoje vrstnike. Šolski skrbnik dr. Campo je pobudo podprl in bo poslal okrožnico na vse šole, slovenske in italijanske.

Obračun delovanja in načrti Dijaškega doma S. Kosovel

Upravni svet Združenja Srečko Kosovel, ki upravlja Slovenski dijaški dom, se je sestel pod predsedstvom prof. Dušana Križmana in obravnaval neobičajno širok razpon starih in novih problemov.

Dijaški dom znova utrjuje, so poudarili na seji, kot živ in letos do zadnjega kottiča zaseden mladinski center, svojo vlogo večnamenskega središča, ki je in mora ostati slovensko. Upravitelji in uslužbenci Doma delajo na tem, da ga mesto Trst in Dežela sprejmeta v celoti za svojega.

V poročilu nadalje piše, da so upravni svet Združenja in vsi domski delavci v tem času prevzeli breme iskanja najprimernejših finančnih zunanjih posegov ob dejstvu, da Dom sam realizira nad 500 milijonov letnega dohodka, nadalje breme za pridobitev uradnega pravnega priznanja in ne na koncu priznanje ustanovi za tak družbeni status, ki bo v ponos vseh, Slovencev in Italijanov.

† Sporočamo žalostno vest, da nas je nenadoma in nepričakovano zapustil naš predragi oče, ded in tast

Josip Furlan

Pogreb bo jutri, 2. decembra, ob 12.15 it mrtvašnice glavne bolnišnice v borštansko cerkev.

Žalujoci sin Mario, hči Liljana z možem Linom, vnuki in ostalo sorodstvo.

Boršt, Katinara, 1. decembra 1991 (Pogrebno podjetje Zimolo)

Ob težki izgubi dragega očeta izrekajo prijatelju Mariju iskreno sožalje

družine Dilli, Gabrovec, Sancin in Sanna

Ob težki izgubi dragega očeta Pepija izrekata iskreno sožalje Liljani in Mariju

družini Rojac in Orfanò

Ob izgubi dolgoletnega pevca in prosvetnega delavca izreka svojcem iskreno sožalje

PD Slovenec

Ob izgubi dragega očeta Josipa izrekajo globoko sožalje prijatelju Mariu in svojcem

Emil in Franko z družinama ter Lučko

Ob nenadomestljivi izgubi očeta Josipa Furlana izreka sinu Mariu iskreno sožalje

Kolektiv Adriaimpexa

Ob boleči izgubi očeta Josipa Furlana izreka sinu Mariu občuteno sožalje

Kolektiv Adriatherma

Ob izgubi očeta izrekata sožalje Žarku in družini Barbara in Martin.

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način počastili spomin naše drage

**Justine Ipavec
por. Ličen**

SVOJCI

Trst, 1. decembra 1991

ZAHVALA

Ob izgubi drage mame

**Francke Kante
vd. Milič**

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali in jo pospremili na zadnji poti. Posebna zahvala g. župniku Felcu, cerkvenemu zboru in pevskemu zboru Rdeča zvezda.

SVOJCI

Zgonik, 1. decembra 1991

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage sestre

Srečke Sedmak

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, zdravniku A. Tenceju, g. župniku, darovalcem cvetja in vsem, ki so jo pospremili na zadji poti.

SVOJCI

Križ, 1. decembra 1991

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage

Dore Caharije

se zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način sočustvovali z nami. Posebna zahvala naj gre g. župniku Breclju, cerkvenim pevkam, vodstvu in osebju Doma Stuparich iz Sestljana.

SVOJCI

Nabrežina, 1. decembra 1991

Ugodne priložnosti za praznične nakupe

December v TK

Ob posebno zanimivi knjižni ponudbi (kot je polovična cena velike knjige o Timavi), ki smo jo predstavili pred tednom dni, je v Tržaški knjigarni sedaj na voljo tudi decembrski knjižni sejem. S tem želijo v knjigarni predvsem ponuditi najrazličnejše knjige po ugodnejši, dostopnejši ceni kot sicer. Ne gre pa za običajno spomladansko »razprodajo«, temveč le za vabljuje popuste, ki za določeno vsoto denarja omogočijo nakup več knjig in so zato v tem predprazničnem času toliko bolj dobrodošli.

Na sejmu se predstavljajo skorajda vsi knjižni žanri, le najnovejše izdaje, kot so na primer Božanska komedija, novi zvezek SSKJ in razni slovarji, bodo tudi med decembrskim knjižnim sejmom ohranile svojo »redno« ceno. Vsekakor pa je ponudba Tržaške knjigarne dovolj pestra in široka. Poseben kotiček je posvečen domačim avtorjem, torej delom naših besednih ustvarjalcev. Bogata bo izbira knjig za mlajše bralce: na policah se z znižanimi cenami ponujajo slikanice in knjige za zahtevnejše branje za vse starostne stopnje, od vrta do nižje srednje šole. Domačo književnost in mladinsko branje dopolnjuje knjižna ponudba slovenske literature, prevodov tujih pesnikov in pisateljev. Na sejmski polici pa so še najrazličnejši priročniki (kuhinski, vrtnarski in o raznih pristočasnih dejavnostih) in monografske izdaje večjega formata: še posebno lepo darilo za vsakogar, ki ceni bogato opremljene knjige. Tovrstna izbira pa gre od umetniškega do zgodovinskega in zemljepisnega področja. Obenem so ob knjigah z znižanimi cenami na razpolago tudi kasete.

Knjižni sejem bo sredi decembra, prav tako v prostorih Tržaške knjigarne, obogatila še posebna ponudba uokvirjenih grafik. Sicer brez »decembrskega« popusta, a vendarle kar se da primerne za otroško darilo so tudi didaktične igrice, takorekoč ekološke in otrokovemu zdravju sploh neškodljive, ki so pred nedavnim popestrile ponudbo Tržaške knjigarne.

DAMIANA OTA



TRŽAŠKA KNJIGARNA
ZA VAŠA DARILA

DECEMBERSKI KNJIŽNI SEJEM
od 2. do 31. decembra

POPUSTI V TRŽAŠKI KNJIGARNI
Ul. sv. Frančiška 20

TRŽAŠKA KNJIGARNA

obvešča cenjene odjemalce, da bo v mesecu decembru odprta tudi:

v ponedeljek, 2. in 23. od 9. do 13. ter od 15. do 19. ure
v sobotah, 7., 14., 21. in 28. od 9. do 13. ter od 15. do 19. ure



IVAN GRBEC ŠKEDENJ

priredi **jutri, 2. in v torek, 3. decembra, od 16. do 18. ure v društvenih prostorih** - Ul. Servola 124

Miklavževo razstavo

Sodelovali bodo tudi otroci z izdelki kreativne delavnice. Vabljeni!

razstave

V galeriji Torbandena - Ul. Tor Bandena 1 - je na ogled razstava z naslovom Umetnost v Trstu od leta 1890 do 1945.

V galeriji Cartesius v Ul. Marconi 18 bo do 5. decembra na ogled razstava slikarja FRANCA DEGRASSIJA. Urnik: 11-12.30, 16.30-19.30, ob praznikih 11-13. Ob ponedeljkih zaprto.

Na gradu sv. Justa - Bastione fiorito je do 8. decembra na ogled razstava fosilov z naslovom FOSILI: POGLED V NAŠO PRETEKLOST.

V galeriji Malcantoni (Ul. Malcantoni 14/A) bodo jutri, 2. t. m., ob 18. uri odprli razstavo slikarja MENOTTI BIROLLA.

V galeriji Il Carso - Trg Barbacan 4 - bo do 13. t. m. odprta razstava tržaške slikarke LILI LUPIERI.

V Ul. Campo S. Luigi 9 je na ogled razstava-laboratorij o nekdanji tehniki restavriranja tepihov gospe ERSILIE BACCHETTI. Razstava bo odprta od ponedeljka do petka od 9. 00 do 11.00 in od 15.00 do 18.00.

STUDIO ZA PROJEKTIRANJE KAMNA

Križ 200 - Tel. št. 220794

torek - četrtek - sobota
od 9. do 12. ure
ter od 16. do 19. ure

Izdelujemo kompletne načrte in skice ter nudimo kontrolo izvedbe za: arhitektonske elemente, spomeniške izdelke, uporabne in okrasne izdelke, klesane napise, ornamentiko in simboliko ter obloge iz kamna.

izleti

SKD Skala iz Gropade vabi od 30. decembra do 2. januarja 1992 na SILVESTROVANJE v Radence. Za vpisovanje tel. na št. 200150 od 19. do 20. ure. Vpisovanje se zaključí 10. decembra.

čestitke

Ob velikem uspehu na državnem tekmovanju v Arezzu iskreno čestitam **KRISTJANU ZOTTICHU** in **MARTINI MARC Ivan, Suzana, Dario, Karin, Lorenzo in Elena.**

Kam po bencin

Danes bodo na Tržaškem obratovale naslednje bencinske črpalke:

AGIP
D'Annunziov drevored 44
Miramarski drevored 49
Istrska ulica 50
Ul. I. Svevo 21

MONTESHELL
Žavlj (Milje)
Ul. F. Severo 2/2
Largo A. Canal 1/1
Devin-Nabrežina 129
Ul. D'Alviano 14
Nabrežje Grumula 12
Furlanska cesta 7
Ul. Revoltella 110/2

ESSO
Nabrežje N. Sauro 8
Sesljan (drž. cesta 14)
Trg Valmaura 4
Ul. F. Severo 8/10
Miramarski drevored 267/1

IP
Ul. Giulia 58
Ul. Carducci 12

API
Passeggio S. Andrea

SAMOSTOJNI

SIAT
Trg Cagni 6

NOČNE ČRPALKE (self service)
FINA - Ul. F. Severo 2/3
ESSO - Trg Valmaura 4
AGIP - Istrska ulica
AGIP - Miramarski drevored 49
ESSO - Zgonik (drž. cesta 202)

ČRPALKE NA AVTOCESTAH (odprte neprekinjeno 24 ur)

AGIP
Devin (sever)
Devin (jug)

Zveza cerkvenih pevskih zborov priredi

REVIJO ZBOROV

danes, 1. decembra, ob 16. uri v Kulturnem domu v Trstu

kino

ARISTON - 16.00, 22.00 **A proposito di Henry**, r. Mike Nichols, i. Harrison Ford.

EXCELSIOR - 15.30, 22.15 **Non dirme lo... non ci credo**, i. Gene Wilder, Richard Pryor.

EXCELSIOR AZZURRA - 16.15, 22.00 **Nei panni di una bionda**, r. Blake Edwards, i. Ellen Barkin.

NAZIONALE - 16.00, 22.15 **La vita, l'amore e le vacche**, kom.

NAZIONALE II - 16.30, 22.15 **Sotto massima sorveglianza**, i. Rutger Hauer, Mimi Rogers.

NAZIONALE III - 17.45, 22.15 **Barton Fink**, r. Joel Coen, i. John Turturro.

NAZIONALE IV - 15.00, 22.15 **Rapsodia d'agosto**, r. Akira Kurosawa, i. Richard Gere.

GRATTACIELO - 16.00, 22.15 **Johnny Stecchino**, i. Roberto Benigni.

MIGNON - 17.00, 22.00 **Il grande inganno**, i. Jack Nicholson.

EDEN - 15.30, 22.10 **Morbosità bestiale di sorelle superbagnate**, porn., □ □

CAPITOL - 15.15, 22.10 **La leggenda del re pescatore**, i. Robin Williams.

LUMIERE - 16.30, 22.15 **Una storia semplice**, r. Emidio Greco, i. Gloria Maria Volontè.

ALCIONE - 17.00, 22.00 **L'amore necessario**, i. Ben Kingsley.

RADIO - 15.30, 21.30 **La mia bocca arde di desiderio**, porn. □ □

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □ □

razne prireditve

KD Kraški dom vabi danes, 1. decembra, ob 11. uri na **MIKLAVŽEVANJE** v Kulturnem domu na Colu. Ogledali si boste lahko otroško gledališko predstavo z naslovom BIM, BUM, BAM. Ob tej priložnosti bo odprt sejem knjig od 10. do 13. ure.

V Društvu slovenskih izobražencev v Trstu bo jutri, 2. decembra govoril etnograf dr. Janez Bogataj z ljubljanske univerze na temo **KULTURNA DEDIŠČINA IN NAŠ ODNOS DO NJE**. Začetek ob 20.30.

SKD Grad v sodelovanju z zadrugo Ban vabi na ogled v Ovčarjevo hišo pri Banih razstave z naslovom **ŠTEMANA ZA V PRVI PLES**. Urnik: danes, 1. decembra, od 10. do 13. ure ter od 15. do 21. ure, v petek, 6. decembra, od 17. do 21. ure, v soboto, 7. decembra, od 17. do 21. ure ter v nedeljo, 8. decembra, od 10. do 13. ter od 15. do 21. ure.

PD Mačkolje vabi na **VEČER Z DUŠKOM JELINČIČEM**, ki bo v srenjski hiši v torek, 3. decembra, ob 20. uri. V sliki in besedi bo prikazal svoje himalajske izkušnje.

SKD I. Gruđen iz Nabrežine priredi v četrtek, 5. decembra, ob 20.30 v dvorani I. Gruđen v Nabrežini **KONCERT ZNANEGA SLOVENSKEGA KANTAVTORJA ANDREJA ŠIFRERJA**.

Knjižnica P. Tomažič in tovariši - Prosvetni dom. **MIKLAVŽEV KNJIŽNI SEJEM** od torka, 3. do četrta 5. decembra ob 16. do 20. ure. Pričakujemo vas!

OB MIKLAVŽEVANJU, ki ga prireja-ta v četrtek, 5. decembra osnovna šola Finžgar in otroški vrtec iz Barkovelj bo nastopil v barkovljansku društvu v Ul. Cerreto 12 čarodej **VIKJ**. Začetek ob 14.45. Vabljeni vsi!

SKD Vigred vabi v soboto, 7. decembra, ob 19. uri v šempoljsko osnovno šolo na **MIKLAVŽEVANJE**. Nastopili bodo otroški zborček Vigred ter dramska skupina Vigred z lutkovno igrico Sinjemodri Peter. Vabljeni!

ŠKD Cerovlje - Mavhinje obveščata otroke, da bo v četrtek, 5. decembra, ob 18. uri v osnovni šoli v Cerovljah razdeljeval sv. Miklavž darila. Za informacije lahko tel. na št. 299798.

gledališča

Gledališče ROSSETTI
Pri blagajni gledališča, pri osrednji blagajni v Pasaži Protti, na univerzi in po šolah je v teku vpisovanje novih in potrditev starih abonmajev za gledališko sezono 1991/92. Do 10. decembra so na razpolago posebni abonmaji (red prost) za deset predstav.

Danes, ob 16. uri bo v gledališču Rossetti Stalno gledališče iz Bocna zadnjič ponovilo Fassbinderjevo **LIBERTA'** A BREMA. Režija Marco Bernardi. Predstava traja uro in pol. V abonmaju: odrezek št. 3 A. Prodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

3. in 4. decembra bo Duetto 2000 predstavilo gledališko skupino Philippe Genty v **DERIVES**. Predstava izven abonmaja, za katero je veljavna izkaznica Teatro 1. Predprodaja vstopnic od danes dalje pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

Gledališče VERDI
Jesenska simfonična sezona 1991
Pri blagajni gledališča je v teku vpisovanje novih in potrditev starih abonmajev.

Danes, 1. decembra, ob 18. uri bo na sporedu koncert izven abonmaja posvečen Mozartu. Pod vodstvom Lü JIA bo nastopil orkester gledališča Verdi. Kot solistka bo nastopila mlada pianistka Miekko Kanno.

Jutri, 2. decembra, ob 18. uri bo v Avditoriumu Muzeja Revoltella v Ul. Diaz 27 nastopila sopranistka SONIA GANASSI ob klavirski spremljavi Nataše Kerševan.

La Contrada - Gledališče Cristallo
Sezona 1991/92.

Danes ob 16.00 bo rimska gledališka skupina Compagnia dell'Atto ponovila delo Pavla Kohouta **POSIZIONE DI STALLO**. Režija Marco Lucchese, nastopajo Renato Campese, Anna Menichetti in Enzo Robutti.

Jutri počitek.

La Contrada - Predstave za otroke
Gledališče La Contrada je tudi letos pripravilo ciklus pravljic za najmlajše z naslovom "Ti racconto una fiaba". Do februarja se bo zvrstila cela serija znanih in manj znanih, a vendo zelo priljubljenih, pravljic za malčke.

Danes, 1. decembra, ob 16.30 bo na sporedu pravljica Charlesa Perraulta **POLLICINO** z Oraziom Bobio. Informacije pri gledališču Cristallo (tel. 9484671/2).

Gledališče MIELA
Danes, ob 17. uri bo gledališka skupina "Quelli del Lumicino" zadnjič ponovila Marivauxovo **IL GIOCO DELL' AMORE E DEL CASO**. Režija Sidonia Santin Social.

V torek 3. in v sredo 4. decembra, ob 21. uri bo v sklopu prireditev "Miela Ridens" predstava **MANOLO**.

Narečno gledališče
Danes ob 16.30 bo v gledališču Silvio Pellico v Ul. Anianian gledališka skupina Sipario Aperto uprizorila Peteanovo delo **ROBE DE L'ALTRO MONDO**.

Ponovitvi 6. in 7. decembra.

Gledališče Dei Fabbri
Danes ob 20.30 bo v gledališču v Ul. dei Fabbri zadnja predstava I GIULLARI DI BISKRA.

razna obvestila

Gibanje za komunistično prenovu zahodnega in vzhodnega Krasa vabi na **KONGRES** danes, 1. decembra, ob 9. uri v Ljudskem domu v Križu. Vabi vse člane in simpatizerje.

SKD Tabor Opčine. **SILVESTROVANJE 91**: rezervacije mest v društvenem baru od jutri popoldne, 2. decembra dalje.

Obveščamo vse udeležence **TEČAJA MENTALNE DINAMIKE**, da bo nadaljevanje v soboto, 7. in nedeljo, 8. decembra v Prosvetnem domu na Opčinah s pričetkom ob 15. uri. Vabljeni!

Zadruga Mangart vabi svoje člane na **IZREDNI OBČNI ZBOR**, ki bo v ponedeljek, 16. t. m., ob 20. uri v Gregoričevi dvorani v Trstu, Ul. sv. Frančiška 20 s sledečim dnevnim redom: razpust zadruge in imenovanje likvidatorja ter razno.

včeraj - danes

SLUŽBA LEKARN
Nedelja, 1. decembra 1991
Lekarne odprte od 8.30 do 13.00
Largo Piave 2, Ul. Felluga 46, Ul. Bernini 4, Milje - Lungomare Venezia 3, Opčine - Proseška ulica 3.

Lekarne odprte od 13.00 do 16.00
Largo Piave 2 (tel. 361655), Ul. Felluga 46 (tel. 390280), Milje - Lungomare Venezia 3 (tel. 274998).

OPČINE - Proseška ulica 3 (tel. 215170) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Lekarne odprte od 16.00 do 20.30
Largo Piave 2, Ul. Felluga 46, Ul. Bernini 4, Milje - Lungomare Venezia 3.

OPČINE - Proseška ulica 3 (tel. 215170) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Ul. Bernini 4 (tel. 309114).

Od ponedeljka, 2., do nedelje, 8. decembra 1991
Normalen urnik lekarn:
8.30 - 13.00 in 16.00 - 19.30

Lekarne odprte od 13.00 do 16.00
Istrska ulica 18 (tel. 726265), Škedenj - Ul. Soncini 179 (tel. 816296).

BAZOVICA (tel. 226210) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Lekarne odprte od 19.30 do 20.30
Istrska ulica 18, Škedenj - Ul. Soncini 179, Trg Libertà 6.

koncerti

Società dei concerti
Tržaško koncertno društvo
Jutri, 2. decembra 1991, ob 20.30 bo v gledališču Rossetti nastopil **ARNALDO COHEN**. Na sporedu bo Mozart, Beethoven, Bach-Busoni, Chopin in Fernandez.

Gledališče Rossetti
V nedeljo, 8. decembra, ob 21. uri celovečerni koncert **RAY CHARLES**A. Za koncert niso veljavne izkaznice. Prodaja vstopnic je v teku pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

Tržaški jazz krožek
V ponedeljek, 16. decembra, ob 21. uri bo na sporedu koncert pevke bluesov **CHINA BERRY**.

Gledališče Miela
Jutri, 2. t. m., ob 21. uri koncert **TE-ATRES** z Andreom Centazzo.

Cerkev v Ul. del Ronco
V noči med sredo, 4. in četrtkom 5. t. m., ob 0.55 bo na sporedu koncert v spomin na 200-letnico Mozartove smrti. Orkester gledališča Verdi **OPERA GIOCO-SA** bo izvajal Mozartov **REQUIEM** KV 626.

mali oglasi

OSMICA Milič v Zagradcu bo odprta do 8. decembra.

OSMICO je odprl Just Škerlj v Saležu št. 44.

OSMICO je v Borštu odprl Danilo Glavina.

DEFEKTOLOŠKO in logopedsko obravnavam vašega otroka po dogovoru. Pišite: Vehar Rafael, Ljubljanska cesta 72, 61230 Domžale.

PODJETJE import/export zaposli osebo z večletno prakso v samostojnem knjigovodstvu. Pismene ponudbe poslati na Publiest Srl, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Knjigovodja".

PRODAM BMW 316 letnik '83, predzadnja serija z avtoradijem v zelo dobrem stanju. Tel. 226401.

PRODAM ibizo 1200 gl, letnik '86, edini lastnik. Tel. 229435 - ob uri kosila.

PRODAM opel corsa 1200 gl, metalizirana, december '89 v odličnem stanju. Tel. 421412.

PRODAM dve kompletni zimski gumi za fiat 127, skoraj novi. Tel. 421412.

PRODAM fiat 126. Tel. na št. 228637 po 18. uri.

PRODAM 4 - mesečnega psička, nemškega braka. Tel. 226353.

PRODAM golf GTI 1800, letnik '86, kovinsko zelene barve, klimatska naprava, protivlomna naprava, obroči iz zlitine, v dobrem stanju. Tel. št. 811565.

PRODAM dobro vpeljeno cvetličarno. Tel. št. 228390.

IŠČEM žago motorko. Tel. št. 211324.

IZGUBILI smo psa, samca, pasme doberman v okolici Peska in Gročane. Tel. na št. 040/947222 - najditelj dobi nagrado.

POMOČ v gospodinjstvu nudim dva ali trikrat tedensko v Gorici, v Čedadu in okolici. Tel. št. (003865) 79850 od 13. do 20. ure.

PODJETJE išče žensko osebo za čiščenje stavb in uradov. Tel. 228556.

MANUFAKTURNA trgovina išče 15/16-letno vajenka. Pismene ponudba na Publiest Srl, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Vajenka".

ČE SI ŽELITE hišico ali stanovanje v Standrežu pokličite od 12.30 do 13. ure na tel. št. (0481) 882978 ali (0481) 535295.

PODJETJE s sedežem v Trstu išče izkušeno administrativno osebo z dobrim poznanjem knjigovodstva, mednarodne trgovine in uporabe računalnika. Izčrpen curriculum poslati na Publiest Srl, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod geslo "Izkušen administrator".

SELENE - medium, radiestezistka, rabdomantka, vedeževalka iz kart, dlani in slike. Tel. št. (040) 578991.

MLADA, z večletno delovno prakso s prizadetimi otroci ter prakso v varstvu išče primerno zaposlitev. Tel. na št. 811565 od 19.30 do 20. ure.

Darujte v sklad Mitje Čuka

BAZOVICA (tel. 226210) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Libertà 6 (tel. 421125).

ZA DOSTAVLJANJE ZDRAVIL NA DOM TEL. 350505 - **TELEVITA**

URAD ZA INFORMACIJE KZE
Urad za informacije KZE deluje od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure - tel. 573012.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

LOTERIJA

BARI	58	60	52	55	46
CAGLIARI	69	88	42	20	77
FIRENCE	76	89	20	72	31
GENOVA	17	26	76	46	64
MILAN	14	41	15	35	9
NEAPELJ	35	7	38	66	13
PALERMO	35	60	13	46	68
RIM	25	47	37	88	20
TURIN	85	42	49	60	52
BENETKE	82	85	30	7	62

ENALOTTO

X 2 2	1 1 X	X 1 2	2 1 X
-------	-------	-------	-------

KVOTE:

12	23.957.000.—
11	1.179.000.—
10	111.000.—

nedeljski televizijski in radijski sporedi

RAI 1
6.00 Varjete: Evropa Evropa
7.45 Dok.: Kvarkov svet
8.30 Varjete: La banda dello Zecchino
9.55 SP v smučanju: veleslalom (ž., 1. tek)
11.00 Maša
11.55 Aktualno: Parola e vita
12.15 Zelena linija
13.00 Aktualno: TG ob 1-ih
13.30 Dnevnik
14.00 Toto-TV Radiocorriere
14.15 Varjete: Domenica in... (vodijo Pippo Baudo, Lolita Morena, R. Bergé, N. Frassica), vmes športne vesti in (18.10) 90. minuta
19.50 Vremenska napoved
20.00 Dnevnik in šport
20.25 Športne vesti
20.40 Film: Tre scapoli e un bebè (kom., ZDA 1987, r. Leonard Nimoy, i. Tom Selleck, Steve Guttenberg, Ted Danson)
22.30 Športna nedelja, vmes (23.00) kratke vesti
24.00 Šport: Zona Cesarini (vodita Gianni Minà in Rita Tedesco)
0.30 Nočni dnevnik in vreme
1.00 Tenis: Francija-ZDA

RAI 2
6.00 Risanke in nanizanke
7.55 Aktualno: Mattina 2 (vodita Alberto Castagna in Isabel Russinova)
10.00 Jutranji dnevnik
10.05 Varjete: Cirkus
10.30 Aktualno: Giorno di festa — Cserta (vodita Bruno Modugno in S. Bettoja)
11.30 Šport: Prima che sia gol
12.00 Aktualno: Fuori onda
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.25 Rubrika Diogenes in vremenska napoved
13.45 Varjete: Ciao weekend (vodita Giancarlo Magalli in Heather Parisi)
18.40 Športno popoldne: tenis Francija-ZDA (finale pokala Davis), nogomet A lige, vreme
19.45 Dnevnik
20.00 Rubrika: Domenica sprint
21.10 Nanizanka: Beautiful (i. Nancy Burnett)
22.20 Glasba: Insieme
23.25 Nočni dnevnik
23.40 Vremenska napoved
23.45 Rubrika o protestantizmu
0.15 Dok.: Fotogiornalismo
1.20 TV film: L'enigma Borden (dram., It. 1981, 3. del)

RAI 3
8.15 Potni list za Evropo
9.00 Film: Ombre bianche (pust., It. 1960, r. N. Ray, i. Anthony Quinn)
10.50 Koncert za Evropo
11.35 Film: Il cavaliere del castello maledetto (pust., It. 1958, r. Mario Costa)
12.55 SP v smučanju
13.30 Drobci
14.00 Deželne vesti
14.10 Popoldanski dnevnik
14.20 Varjete: Girone all'italiana (vodi Andrea Barbato)
16.40 Film: Gli uomini che mascalzoni (kom., It. 1932, r. Mario Camerini)
18.40 Vreme in Domenica gol
19.00 Dnevnik
19.30 Deželne vesti in šport
20.00 Risanke: Blob Cartoon
20.30 Film: Ore desperate (dram., ZDA 1990, r. Michael Cimino, i. Mickey Rourke, A. Hopkins)
22.30 Dnevnik in vreme
22.50 Dokumenti: Da storia nasce storia
0.05 Filmske novosti
0.15 Film: Lo zoo di Venere (fant., VB 1986)
2.10 Varjete: Fuori orario

TV Slovenija 1
8.00 Video strani
8.10 Otroška matineja: Živ Žav, 9.10 nad. Telovadka
9.40 Glasba skozi čas
10.40 Garfield in prijatelji
11.05 Videomeh
11.35 Obzorja duha
12.00 Nan.: Murphy Brown
12.30 TV dnevnik 1
12.40 Zelena ura (pon.)
13.40 Ona + On (pon.)
14.50 Nad.: Johan Sebastian Bach (biog., Nem. 1985)
15.35 Sova (pon.), vmes nan. Na zdravljel in nad. Film oživi
16.55 Poslovne informacije
17.00 Poročila
17.05 Film: Harveyeva dekleta (kom., ZDA 1946)
18.45 Risanke
19.00 Mernik in TV Okno
19.20 Slovenski loto
19.30 Dnevnik in vreme
20.00 Zrcalo tedna
20.20 Nan.: Moj prijatelj Giono, (Fr., i. Jeanne Moreau)
21.15 Zdravo
22.35 Dnevnik, šport in vreme
23.10 Sova, vmes nan. Razrednik in V območju somraka (fant., ZDA, 1. epizoda)
0.35 Video strani

TV Koper
13.00 Športna oddaja
14.30 Otroška oddaja
15.30 Nad.: Rayanovi
16.10 Nan.: Agente Pepper
17.00 Meridiani
17.40 Film: L'uomo che dipinse la morte (pon.)
19.00 TVD Stičiče
19.25 Video agenda
19.30 Otroška oddaja: Lanterna magica, vmes nan. Cercatori d'oro in Figura di burattino (4. del)
20.30 Film: I ribelli del Kansas (western, ZDA 1959, r. Melvin Frank)
22.05 Žrebanje lota in dnevnik
22.20 Nad.: Rayanovi
23.00 Nan.: Agente Pepper
23.50 Športna oddaja

TV Slovenija 2
9.55 SP v smučanju
13.50 Program HTV
19.00 Dok.: Da ne bi bolelo
19.30 TV Dnevnik Sarajevo
19.55 Dok.: Tara
20.15 Podelitev Feliksa
22.35 Dok.: Pot v pragozd
23.15 Dok. film: Enfant terrible
23.50 Yutel

CANALE 5
7.00 Aktualno: Na prvi strani
8.30 Nabožna oddaja
9.15 Cousteaujevi dokumentarci (vodi Ambrogio Fogar)
10.00 Varjete: Domenica italiana (vodi Paolo Bonolis)
12.00 Dok.: L'arca di Noè (vodi Licia Colò)
12.40 Canale 5 News
12.50 Varjete: Buona domenica
13.00 Glasbena oddaja: Superclassifica Show (vodi Maurizio Seymandi)
14.00 Varjete: Buona domenica (vodita Marco Columbro, Loretta Cuccarini)
18.10 Nan.: Casa Vianello - Asilo Vianello
18.40 Varjete: Buona domenica
19.55 Canale 5 News
20.00 Risanke: I Simpson
20.30 Film: Ghostbusters (fant., ZDA 1984, r. Ivan Reitman, i. Dan Aykroyd, Sigourney Weaver)
22.30 Nanizanka: I Robinson - Caccia ai gemelli
23.00 Aktualno: Nosolomoda, 23.30 Italia domanda
24.00 Canale 5 News
0.35 Šport: Veliki golf
1.35 Nan.: New York New York
2.20 Programi non stop

RETE 4
8.00 Nabožna oddaja
8.30 Nan.: Jefferson
9.00 Varjete: E' domenica (vodita Giorgio Mastrota in Elisabetta Viviani)
10.30 Kviz: Cari genitori (vodi Sandra Milo)
11.55 Otroški varjete: Ciao Ciao in risanke
13.45 Varjete: Buon pomeriggio
13.50 Nad.: La donna del mistero (i. Luisa Kuliok)
16.00 Film: Il filo del rasoio (dram., ZDA 1946, r. Edmund Goulding, i. Tyrone Power, Gene Tierney)
17.50 TV4 News
19.05 Risanke: Il libro della giungla
19.30 Nadaljevanka: Sentieri (i. Kim Zimmer)
20.20 Nad.: Dallas - Sequestro di persona
21.25 Film: Appuntamento sotto il letto (kom., ZDA 1968, r. M. Shavelson, i. Henry Fonda, Lucille Ball, Van Johnson)
23.35 Nedeljski koncert
0.50 Nan.: Marcus Welby
1.45 Film: Il cittadino si ribella (krim., It. 1974)
3.35 Nočni spored

ITALIA 1
7.00 Otroška oddaja
10.00 Nan.: SuperVicky - Ospiti indesiderati
10.30 Športna oddaja: Calciomania (vodi Cesare Cadeo)
11.30 Odprti studio
11.45 Športni oddaji: Grand Prix, 12.45 Guida al campionato
13.05 Varieteja: Mai dire TV, 13.35 Benny Hill Show
16.00 Športna oddaja: Domenica stadio (vodita Marino Bartoletti, Sandro Piccinini, tel. 0369/56120)
18.00 Nan.: Genitori in blue jeans - Mamma dell'anno
18.30 Odprti studio
18.45 Aktualno: Odprti studio "Sette" (vodi Emilio Fede)
19.30 Nanizanka: I vicini di casa - Per te non sono che una cicca (i. Teo Teocoli)
20.00 Film: Rimini Rimini - Un anno dopo (kom., It. 1988, r. Corbucci-Capitani, i. Andrea Roncato, I. Russinova)
22.00 Šport: Pressing (vodijo R. Vianello, Kay Sandvik, Omar Sivori)
23.30 Varjete: Mai dire gol
24.00 Studio sport in vreme
0.30 Odprti studio
0.50 Nočni spored

ODEON
13.00 Dok.: Človek in zemlja
14.00 Nanizanki: Automan, 15.00 Lo sceriffo del Sud
15.30 Domenica con Happy end
16.15 Film: Solo chi cade può risorgere (krim., ZDA 1947, r. John Cromwell, i. Humphrey Bogart)
18.00 Nan.: Rosa selvaggia
19.30 Risanke: Merrie Melodies
20.00 Nanizanka: Biancaneve a Beverly Hills
20.30 Film: I cavalieri del Nord Ovest (western, ZDA 1949, r. John Ford, i. John Wayne, Joanne Dru)
22.30 Film: Il mostro (dram., It. 1977, r. Luigi Zampa, i. J. Dorelli, Sydney Rome)

TMC
8.00 Risanke: Ghoover
8.30 Dok.: Prijateljska narava
9.00 Risanke in nanizanke
12.00 Papežev blagoslov
12.20 Dokumentarec: La fauna delle Galapagos
12.25 SP v smučanju: veleslalom (ž., 2. tek)

13.30 Glasba: Gun's Roses
14.00 Varjete: Qui si gioca
17.00 Glasba: Tina Turner
18.10 Film: Essi vivranno (vojni, ZDA 1953, r. Richard Brooks, i. H. Bogart)
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Športna oddaja: Golagoal
22.30 Ladies & Gentlemen
23.20 Film: L'uomo dagli occhi a raggi X (srh., ZDA 1966, i. Ray Milland)
0.45 Film: Morgan il razziatore (krim., ZDA 1970)
2.25 Aktualno: CNN News

TELEFRIULI
10.30 Telefriuli non stop
13.30 Varjete: Serade furlane
16.45 Rubrika: Občina
18.45 Športne vesti
20.30 Nanizanki: Tuono blu, 21.30 A sud dei Tropici
22.30 Športne vesti

TELE 4
(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dnevnik in šport
20.30 Zadnje vesti in šport

RADIO TRST A
8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 14.00 Poročila; 8.20 Koledar; 8.30 Kmetijski tednik; 9.00 Maša iz cerkve v Rojano; 9.45 Pregled tiska; 10.00 Mladinski oder: Pet prijatelj znova na Kirrovem otoku (r. A. Rustja, 1. del); 10.30 Soft music; 11.00 Za smeh in dobro voljo; 11.10 Potpuri; 11.30 Filmi na ekranih; 11.45 Vera in naš čas; 12.00 Državne meje in družinske usode; 12.30 Orkestri; 13.20 Poslušali boste; 13.25 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Janž Povše: Slovenski obračun s samim seboj. Iskanje naše posebnosti s pomočjo dramskih zapisov od Cankarja do Jančarja (pon.); 14.50 Potpuri; 15.30 Šport in glasba; 17.00 Krajevne stvarnosti: Z naših prireditvev; 19.20 Zaključek.

RADIO SLOVENIJA
5.00, 6.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 17.00, 19.00, 23.00 Poročila; 5.10 Koledar; 7.00 Jutranja kronika in vreme; 8.05 Radijska igra; 9.05 Pomnjenja; 10.05 Mariborski feljton; 11.05 Poslušalci čestitajo; 12.05 Na današnji dan; 13.10 Obvestila in glasba; 13.20 Za naše kmetovalce; 15.30 Dogodki in odmevi; 15.45 Poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 16.00 Lojtrca domači; 18.00 Reportaža na kratko; 19.30 Obvestila in glasba; 19.45 Lahko noč, otroci!; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Za prijeten konec dneva; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Nočna glasba.

RADIO KOPER (slovenski program)
10.30, 14.30, 17.30 Poročila; 19.00 Radijski dnevnik; 10.00 Sosednji kraji in ljudje; 11.30 Oddaja za kmetovalce: Polje, kdo bo tebe ljubil; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 14.35 Pesem tedna ter oddaja v narečju: Vanka in Tonca; 14.00 Ob robu igrišča; 14.45 Šport - Drugi krog oglašanj; 15.00 Nedeljski ritem; 15.20 Pregled izidov tekem; 16.00 Radio Koper na obisku; 16.30 Made in Italy; 18.00 Pregled športnih vesti; 18.30 Humoreska; 19.30 Prenos RS.

RADIO KOPER (italijanski program)
8.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Jutranja glasba; 6.07 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Horoskop; 8.00 Turistični napotki; 8.25 Pesem tedna; 9.00 V knjižnici; 9.30 Pregled kulturnih dogodkov; 10.00 Film tedna; 10.40 Svet družine; 11.00 Dogodki in odmevi; 12.00 Glasba po željah; 13.35 Pesem tedna; 14.00 Želja po glasbi; 14.10 Koledarček; 15.00—18.00 Glasba in šport; 18.00 Najnovejše LP plošče; 19.45 Na športnih igriščih; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE
10.30, 14.30, 16.30 Poročila; 10.00 Jutranji nedeljski val; 13.00 Glasba po željah.

ponedeljkovi televizijski in radijski sporedi

RAI 1
5.50 Nan.: Sei delitti per padre Brown (5. epizoda)
6.55 Aktualno: Unomattina
10.00 Dnevnik
10.05 Gospodarstvo
10.25 Otroški varjete
11.05 Nan.: Un anno nella vita
11.55 Varjete: Piacere Raiuno, vmes (12.30) kratke vesti
13.30 Dnevnik - Tri minute
14.00 Varjete: Piacere Raiuno
14.30 Nanizanka: Cose dell'altro mondo
15.00 7 dni v Parlamentu
15.30 Športna oddaja
16.00 Mladinski varjete: Big!
17.30 Aktualno: Parola e vita
18.00 Kratke vesti
18.05 Varjete: Fantastico bis
18.40 Dok.: Kvarkov svet
19.40 Almanah in dnevnik
20.40 Film: Noi uomini duri (kom., It. 1987, r. Maurizio Ponzi, i. Renato Pozzetto)
22.20 Nan.: Alfred Hitchcock
22.45 Dnevnik
23.00 Emporion - o gospodarstvu
23.15 Dok.: Kelti (2. del)
24.00 Dnevnik in vreme
0.30 Danes v Parlamentu
0.40 Filmske novosti
0.50 Rubrika okrog polnoči

RAI 2
6.00 Nanizanke in risanke
9.00 Izobr. odd.: Campus
10.00 Rubrika o židovski kulturi
10.30 Film: Michael Shayne va all'Ovest (krim., ZDA 1941, i. Lloyd Nolan)
11.50 Kratke vesti
11.55 Varjete: I fatti vostri
13.00 Dnevnik — ob trinajstih
13.30 Gospodarstvo in vreme
13.45 Nadaljevanki: Quando si ama, 14.45 Santa Barbara
15.35 Film: Quattro tocchi di campana (western, ZDA 1971, i. Kirk Douglas)
17.00 Kratke vesti
17.05 Odprti prostor
17.25 Milijon ur: navodila za dolgo življenje
17.55 Glasba: Rock café
18.05 Športne vesti
18.20 Nan.: Miami Vice - Taglio orientale
19.05 Nad.: Beautiful
19.45 Dnevnik in šport
20.30 Nan.: L'ispettore Derrick
21.35 Aktualno: Mixer (vodita G. Minoli in A. Bruno)
23.15 TV 2 - Pegaz
23.55 Vesti, vreme in horoskop
0.05 Glasba: Rock café
0.10 Film: Giarabub (vojni, It.)

RAI 3
12.00 Aktualno: Krožek ob 12 (vodi G.B. Amidei)
14.00 Deželne vesti
14.30 Popoldanski dnevnik
14.45 Izobraževalna oddaja: Šola se obnavlja
15.45 Športno popoldne: 16.00 nogomet v deželi, 16.50 nogomet B lige, 17.30 Marcialonga
17.45 La rassegna — pregled tujega tiska in televizije
18.00 Dok.oddaja: Geo
18.45 Športna rubrika Derby in vremenska napoved
19.00 Dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Deželne športne vesti
20.00 Blob. Di tutto di più
20.20 Aktualno: Una cartolina spedita da A. Barbato
20.30 Tribuna politica: Intervista al PSI
20.45 Šport: Ponedeljkov proces (vodi Aldo Biscardi)
22.30 Dnevnik ob 22.30
22.45 Varjete: Avanzi
23.50 Nan. Hitchcock: Arthur (1956, i. Lawrence Harvey)
0.15 Aktualno: Pubbllimania
0.45 Dnevnik in vreme
1.10 Varjete: Fuori orario

TV Slovenija 1
8.50 Video strani
9.00 Mozaik. Lutkovna igrca, 9.15 Zvoki tamburic, 9.45 Vpliv hrupa na zdravje, 10.00 Utrip, 10.25 Zrcalo tedna, 10.40 Mernik, 10.55 Povečava
13.30 Dnevnik
15.00 Obzorja duha (pon.)
15.20 Sova (pon.), vmes nanizanki Razrednik in V območju somraka
16.45 Poslovne informacije
16.50 Poročila
16.55 Slovenska kronika
17.05 Mozaik (pon.): Zdravo
18.30 Spored za otroke: Radovedni Taček, 18.40 Potepuh in nočna lučka
18.55 Risanke in TV okno
19.30 Dnevnik in vreme
20.05 TV drama: Pomota, Noe, Noe (adaptacija predstav SNG Maribor)
21.00 Osmi dan
21.50 Dnevnik in vreme
22.20 Kostum-Moda-Balet-Gallus
22.55 Sova, vmes nanizanki V območju somraka in N-dotalkjivi
0.35 Video strani

TV Koper
13.00 Športna oddaja
14.30 Otroška oddaja
15.30 Nad.: Rayanovi
16.10 Nan.: Agente Pepper
17.00 Film: Kansaški uporniki (western, ZDA 1958, r. Melvin Frank)
18.30 Risanke
18.45 Odprta meja
19.00 TVD Stičiče
19.25 Video agenda
19.30 Otroška oddaja: Čarobna svetilka, vmes risanke
20.30 Športni ponedeljek
21.30 Nad.: Rayanovi
22.10 TV Dnevnik
22.20 Koncert ob 400. obletnici smrti J. Gallusa
22.50 Nan.: Police News
23.40 Športna rubrika

TV Slovenija 2
17.00 Teleski 90
17.30 Regionalni programi TVS - Studio Ljubljana
19.30 TV dnevnik HTV
20.00 Tribute to...
20.30 Po sledeh napredka
21.00 Sedma steza
21.30 Made in Slovenia
22.30 Yutel

RADIO TRST A
7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 8.10 Moč tišine (11. oddaja); 9.00 Orkestri; 9.30 Iz filmskega sveta; 9.40 Potpuri; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Stereofonski koncert; 11.30 Radijska priredba: Odiseja (r. B. Kobal); 11.45 Melodije; 12.00 Umetniki pred ogledalom; 12.20 Lahka glasba; 12.40 Ceciljanka 1991; 12.50 Orkestri; 13.25 Gospodarska problematika; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Otroški kotichek; 14.30 Made in Italy; 15.00 Ko zgodovina zazveni; 15.30 Evergreeni; 16.00 Mi in glasba: Zagrebški simfoniki in zbor HTV, komorni zbor RTVS; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Arhitekt Jože Plečnik; 17.30 Mladi val; 19.20 Zaključek.

RADIO SLOVENIJA
5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro; 8.15 Obvestila; 8.30 Dnevnikov odmev; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.20 Obvestila; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Obvestila in čestitke poslušalcev; 17.00 Studio ob 17.00; 19.45 Lahko noč otroci; 20.00 Sotočja; 21.05 Zaplesite z nami; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Melodije; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Nočni program.

RADIO KOPER (slovenski program)
7.30, 14.30, 16.30 Poročila; 13.30, 19.00 Dnevnik; 6.00 Glasba za dobro jutro; 7.00 Kronika; 7.30 Dnevni pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos RS; 10.35 Prenos Vala 202; 13.00 Na valu Radia Koper; 13.15 V podaljškju; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Aktualno: Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 O glasbi ob glasbi; 18.35 Glasbene želje po telefonu; 19.00 Prenos RS.

RADIO KOPER (italijanski program)
6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Horoskop; 8.00 Pozdravljeni; 8.15 Raba in zloraba italijanskega jezika; 8.45 Uganka; 9.35 Glasbene želje; 10.00 Pregled tiska; 10.40 Svet družine; 11.00 Knjižne novosti; 11.30 Spomin iz Italije; 12.00 Glasba po željah; 13.35 Pesem tedna; 13.45 Edig Galletti; 14.00 Želja po glasbi; 14.33 Alphabet street; 16.00 RK o aktualnostih; 17.10 Rock-slovar; 17.35 Promocija plošče; 18.05 Filmska glasba; 18.45 O harfi; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE
7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matineja in tedenski horoskop; 12.00 Pogovor z odvetnikom in Ostali Trst (pon.); 18.00 Tedenski športni komentar; 20.00 Gremo v gledališče; 20.30 Operni odri.

CANALE 5
7.00 Aktualno: Na prvi strani
8.30 Nanizanka: Arnold
9.05 Film: Due vite una svolta (kom., ZDA 1977, r. H. Ross, i. Anne Bancroft, Shirley MacLaine)
11.50 Kviz: Il pranzo è servito
12.40 Canale 5 News
12.45 Varjete: Non è la RAI
14.30 Aktualno: Forum (vodi Rita Dalla Chiesa, 15.00 Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo parlamone)
16.00 Otroški varjete: Bim bum bam in risanke
18.00 Kvizi: Ok il prezzo è giusto (vodi Iva Zanicchi), 18.55 La ruota della fortuna (vodi Mike Bongiorno), 19.45 Il gioco dei 9 (vodi Gerry Scotti), vmes (19.40) News
20.25 Varjete: Striscia la notizia
20.40 Film: Ghostbusters 2 (fant., ZDA 1989, r. Ivan Reitman, i. Dan Aykroyd, Sigourney Weaver, Bill Murray)
22.45 Nan.: Murphy Brown
23.15 Varjete: Maurizio Costanzo Show, vmes (24.00) Canale 5 News
1.20 Varjete: Striscia la notizia
1.35 Programi non stop

RETE 4
8.00 Varjete: Buongiorno amica
8.05 Nad.: Così gira il mondo, 8.30 La valle dei pini, 9.40 Una donna in vendita
10.30 Kviz: Cari genitori
11.30 Nad.: Stellina
12.00 Otroški varjete: Ciao Ciao
13.40 Varjete: Buon pomeriggio
13.45 Nadaljevanke: Sentieri, 14.45 Señora, 15.20 Vendetta per una donna, 15.45 Cristal, 16.30 General Hospital, 17.05 Febbre d'amore
17.50 Kratke vesti

Posvet DSL in PSI o sodelovanju s Slovenijo, Hrvaško in Albanijo Italija mora premisliti in poglobiti strategijo do evropskega Vzhoda

»Goriška pokrajina in izmenjave z evropskim Vzhodom: perspektive sodelovanja s Slovenijo, Hrvaško in Albanijo.« To je bil naslov posveta, ki sta ga včeraj priredili v dvorani pokrajinskega sveta federaciji DSL in PSI ter na katerem je poleg predstavnikov obeh strank sodeloval tudi glavni tajnik Gospodarske zbornice Albanije Fatmir Lacey.

Prisotne, med katerimi je bilo tudi več tukajšnjih gospodarstvenikov oziroma podjetnikov, sta pozdravila načelnik svetovalske skupine PSI v pokrajinskem svetu Alvaro Dejst in pokrajinski tajnik DSL Maurizio Salomoni, kot gostitelj pa jih je uvodoma nagovoril še predsednik pokrajinske uprave Gino Saccavini. Prvo poročilo je nato podal senator Nereo Battello. V bistvu je poudaril potrebo, da bi osrednje države, pa tudi zainteresirane deželne oblasti globalno premislile odnos Italije do Slovenije, Hrvaške in Albanije ter sploh do evropskega Vzhoda. Zlasti v zadnjih dveh letih je Italija sprejela vrsto pomembnih ukrepov za okrepitev sodelovanja s temi deželami, med temi zakon 19 z dne 9. januarja 1991 o obmejnih območjih, razmere pa se tako hitro

spreminjajo, da jim je treba tudi sorazmerno nove ukrepe nenehno prilagajati.

Navezujoč se na Battellova izvajanja je poslanec Gabriele Renzulli nato podčrtal, da bi morali zakon o obmejnih območjih pravzaprav šele začeti izvajati, zlasti kar zadeva sodelovanje z Vzhodom. Poudaril je nadalje, da bi na tem področju morala kaj več storiti zasebna iniciativa, polemično pa se je obregnil ob predsednika deželnega odbora Biasuttija, češ da si rad lasti kompetence na zunanje-političnem področju, ki mu ne pripadajo, s čimer naj bi delal samo zmedo.

Evropski poslanec Giorgio Rossetti je zatem podal podrobnejšo analizo stališč in najnovejših ukrepov EGS oziroma evropskega parlamenta na področju sodelovanja z Vzhodno Evropo. Kritično je spregovoril o gospodarskih sankcijah proti jugoslovanskim republikam, svaril pa je pred iluzijo, da bi se vsi problemi rešili s priznanjem neodvisnosti novih državnih tvorb. Rossetti je tudi opozoril na potrebo po kritični reviziji režima proste cone za Goriško ter paketa za Trst in Go-

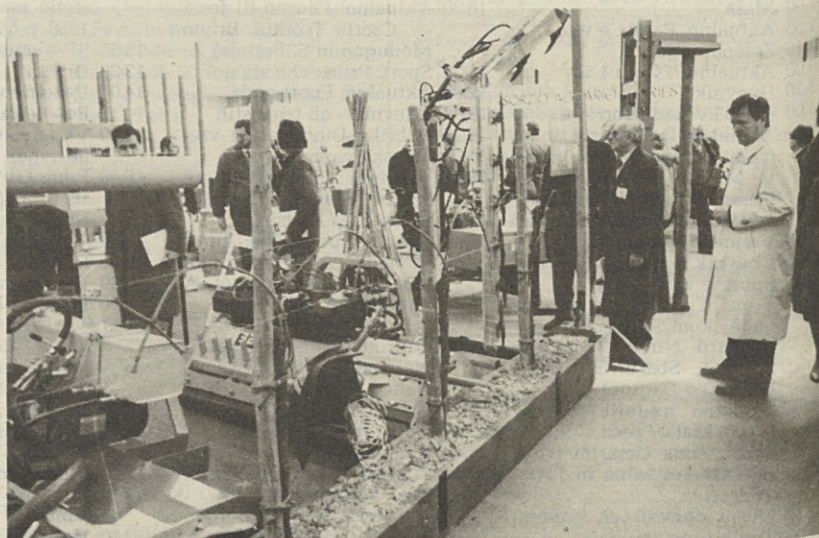
rico, saj obstaja nevarnost, da bi EGS vse to ukinila.

Tajnik GZ Albanije Lacey je prikazal podrobnejšo sliko današnjega dramatičnega albanskega gospodarskega stanja, govoril je o naporih za prenovu gospodarskega sistema in za demokratizacijo družbe, izrazil pa je pričakovanje, da bo zlasti bogati Zahod priskočil Albaniji na pomoč. O tem je na koncu konkretno spregovoril deželni odbornik za industrijo Ferruccio Saro, ki je omenil konkretne možnosti sodelovanja naših podjetij z albanskimi, zlasti na področju lesa in obutev.

SSk o zaprtju šole v Jamljah

Pokrajinsko tajništvo SSK nam je poslalo tiskovno sporočilo, v katerem izraža zaskrbljenost zaradi odločitve doberdobske občinske uprave, da ukine pouk v osnovni šoli v Jamljah. Samo tajništvo namerava vprašanje še poglobiti, poziva pa doberdobske upravitelje, naj svojo odločitev prekličejo in omogočijo vsestranski pretres zadeve.

Včeraj proslavili 100-letnico enološkega kongresa Danes na sejmu Eurovite 10. posvet o čebelarstvu



Na sejmu Eurovite '91 se je včeraj s priložnostno slovesnostjo zaključil posvet ob 100-letnici vinogradništva in vinarstva na Goriškem. Danes bo v konferenčni dvorani razstavišča pri ločniškem mostu 10. mednarodni posvet o čebelarstvu, ki ga prireja zadruga goriških čebelarjev. Pričel se bo ob 9. uri. Se prej bodo razstav-

ljalci in spremljevalci lahko sledili predstavitvi vinogradništva Štajerske. Ob 12.30 pa bo na vrsti Slovenija in njena vinska ponudba.

Jutrišnji, zadnji dan sejma bodo posvetili inovacijskim tehnikam gojenja trt. Od 10. ure dalje se bodo na posvetu zvrstili nekateri svetovno znani izvedenci, med temi naj omenimo dr. Giovannija Colugnatiya, dr. Rudyja Camerlighcka in dr. Piera De Pottera. Ob 16. uri bo zaključna slovesnost, na kateri bodo med drugim predstavili tudi naslednjo izdajo sejma Eurovite '92.

Na sliki (foto Čubej): v paviljonu letošnjega sejma Eurovite '91.

razna obvestila

KD Oton Župančič vabi na občni zbor v sredo, 4. decembra, ob 20.30 v kulturnem domu Andreja Budala v Štandrežu.

SPD Gorica sporoča, da sprejemajo na sedežu in v trgovini Baucon prijave za tečaj smučanja na Neveškem sedlu. Tečaj se bo začel predvidoma sredi decembra, čim bodo primerne snežne razmere.

Sindikat slovenske šole vabi učno in neučno osebje na občni zbor, ki bo v petek, 6. decembra, ob 12. uri v osn. šoli O. Župančič v Ul. Brolo. Obenem vabi na družabnost, ki bo istega dne ob 19.45.

Društvo slovenskih upokojencev bo letos silvestrovalo v soboto, 28. decembra, ob 17. ure dalje v Kulturnem domu v Sovodnjah. Ob dobri glasbi bo nagradno žrebanje, izvrstna večerja, torta in obdaritev jubilarcev. Vpisovanje pri poverjenikih po vaseh in na sedežu samo 11. in 18. decembra med 10. in 11. uro.

Krožek komunistične prenoje iz Doberdoba vabi člane in simpatizerje na kongres, ki bo v sredo, 4. t.m., ob 20. uri v dvorani KD Jezero.

Kulturni krožek Natura vabi jutri ob 20.30 v socialni center v Ul. Baiamonti na večer z naslovom Bojevnikova pot in duh stare Japonske, ki sodi v cikel predavanj o daljnem Vzhodu.

razstave

V galeriji Kulturnega doma so na ogled do 12. decembra slike koroškega umetnika Valentina Omana. Razstava je odprta vsak dan od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00.

V dvorani S. Giorgio v Ločniku (Ul. G. Cesare 23) odprejo danes ob 11.30 razstavo članov goriškega fotografskega krožka. Razstavljajo: Assirelli, Colla, Culiat, Fabris, Farina, Gorini, Lodi, Marega, Monai, Pittoli, Randò, Scandroglio, Scarpin, Tavagnutti, Venier in Viola. Razstava bo odprta do 15. t.m.

V kavarni Trieste v Ronkah je do 3. januarja na ogled razstava fotografa Sergia Skabarja.

gledališča

V Kulturnem domu v Novi Gorici gostujejo jutri ob 10.30 in 11.30 člani PG Kranj s priredbo koroške ljudske pravljice Janka Modra "Moja pokrajulja".

kino

Gorica
VITTORIA 15.30-17.30-19.45-22.00 »L'ultima tempesta«. R. P. Greenaway; i. J. Gielgud, M. Clarck.

CORSO 15.30-22.00 »La vita, l'amore e le vacche«.

VERDI 15.30-22.00 »Scelta d'amore«.

Tržič

COMUNALE 16.00-22.00 »Edoardo II.«

pogrebi

Jutri v Gorici ob 11.10 Tarcisio Candusso iz bolnišnice Janeza ob Boga v Tržič, ob 13. uri Bruna Reniani, vd. Gimona iz splošne bolnišnice v Gradež, ob 13.15 Violante Del Negro, vd. Zilli iz splošne bolnišnice v Zagreb, ob 13.15 Bruno Coccolo iz splošne bolnišnice v Fiumicello, ob 13.15 Caterina Narduzzi, vd. Zuch iz splošne bolnišnice v Krmini.

Spodbuden začetek filmske sezone Gorica kinema v kinu Vittoria

Filmska sezona Gorica kinema se je v četrtek začela nadvse spodbudno v novih prostorih kina Vittoria. Selitev iz Kulturnega doma, kjer bodo obnavljali dvorano, ni okrnila zanimanja občinstva. Tako se je pred predvajanjem Herzogovega filma »Krik stene« ustvarila dolga vrsta celo na zunanem stopnišču kina, kar je vsekakor spodbuden znak in dokaz, da kakovostna ponudba tudi pri nas naleti na primerno pozornost. Film je tudi izpolnil pričakovanja, saj smo lahko sledili napetemu dogajanju pri osvajanju »nedosegljivega« vrha Cerro Torre in istočasno razmišljali o zabladah določenega pristopa do alpinizma in krivdah televizije, ki s spektakularizacijo za vsako ceno izkrivlja tudi odnos med človekom in okoljem.

Sezona Gorica kinema se bo nadaljevala v četrtek vedno v kinu Vittoria s filmom »Madame Bovary«. Sicer pa je tudi druge dneve filmska ponudba kina na enaki ravni: do srede vrtijo film »L'ultima tempesta« angleškega mojstra P. Greenawayja, že sedaj pa je pričakovanje za Kraljevega ribiča (»La leggenda del re pescatore«), ki bo na vrsti od petka dalje.

pismo uredništvu

Stavka dijakov liceja proti vojni

Prejeli smo s prošnjo za objavo: Spoštovano uredništvo Primorskega dnevnika!

Dijaki gimnazije-klasičnega liceja Primož Trubar z odprtim pismom sporočamo, da smo stavkali v soboto, 30. novembra 1991, v ponoven protest proti vojni na Hrvaškem. Z razočaranjem se zavedamo, da je do sedaj javnost ostala ravnodušna do perečega problema na jugoslovanskem ozemlju. S svojim dejanjem smo želeli pritegniti pozornost dijakov in javnosti do dogodkov, ki sodijo v naš širši etnični prostor. Šola nas namreč uči kritične presoje in etične odgovornosti. Z žalostjo pa smo ugotovili, da nismo naleteli na nikakršen odmev in smo bili pri protestu dejansko osamljeni. Naša zavest pa nam ne dopušča brezbriznega odnosa do bratomorne vojne.

Upamo, da ne bo naš izziv ostal le "glas vpijočega na puščavi"...

Dijaki

■ **Zeleni križ v Gorici** je te dni predvzel in oddal bolnišnici v Šempetru pošiljko sanitetnega materiala in zdravil iz Rima. Pomoč so tam zbrali na pobudo gospe Brune Patricolo, soproge znanega nevrokirurga, sicer po rodu iz Ljubljane, za prevoz v Gorico pa je brezplačno poskrbelo podjetje Ribbi. Pošiljka je za bolnišnico v Šempetru nadvse koristna in dobrodošla.

Dijaški dom "Simon Gregorčič" - Knjižnica "Damir Feigel" - Kulturni dom Gorica - Zveza slovenskih kulturnih društev

VRTILJAK

vabi na

MIKLAVŽEVANJE

v družbi kantavtorja

ANDREJA ŠIFRERJA

Kulturni dom, 6. decembra 1991, ob 17. uri

Darila sprejema: hišnik Kulturnega doma od jutranjih ur dalje.

SLOVENSKA SKUPNOST - Gorica

vabi na delovni

POKRAJINSKI KONGRES

v petek, 6. decembra ob 20. uri.

Konferenčna dvorana PALACE HOTELA v Gorici, Korzo Italia 63.

Dnevni red: - sprememba statuta
- izvolitev delegatov za deželni kongres
- razno

Večer v Podgori

Podgorci so tudi letos praznovali sv. Martina s prijetno prireditvijo. Na njej je predsednik rajonskega sveta Maligoj poročal o krajevnih javnih problemih in še zlasti o odnosih z občinsko upravo. V tem

okviru je bila poudarjena potreba po izpeljavi nekaterih javnih del, za katera se krajanje že dalj časa zavzemajo, kot sta zlasti ureditev pokopališča in asfaltiranje Ul. 4. novembra.

Na večeru, ki se je odvijal v krajevni športni palači, so nato nastopili zbori Podgora in Paglavcev skupaj z zborom Soča iz Solkana ter godba na pihala iz Vileša pod vodstvom Angela Portellija. Prijetna družabnost se je nato nadaljevala ob pečenem kostanju in novem vinu.

Koncert Lipizer

Glasbena sezona društva Lipizer se bo začela jutri ob 20.30 v Verdijevi dvorani. Nastopajo ansambel "Archi della Scala" (prva violina Piero Toso) ter solista Mieko Kanno (violina) in Roberto Metro (klavir). Izvedli bodo Vivaldijev koncert št. 4, Mozartova koncerta K 415 in K 219 ter Rossinijevo Sonato.

Posvet ISIG

Sociološki inštitut ISIG prireja jutri, ob 70-letnici ustanovitelja Franca Demarchija, posvet na temo "Idealtipične konstrukcije v sociologiji". Posvet bo ob 15.30 na Pokrajini. Po uvodnih pozdravih bodo predavali Arnold Zingerle z univerze v Bayreuthu, Domenico Coccopalmerio (Un. Trst) in Franco Demarchi (Un. Trento).

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Providenti, Trg De Amicis (Koren), tel. 531972.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
San Nicolò, Ul. I Maggio 94, tel. 790338.

včeraj danes

Iz goriškega matičnega urada v obdobju od 24.11. do 30.11.1991.

RODILI SO SE: Matteo Ostanel, Denise Pasian, Andrea Candolao.

UMRLI SO: 85-letna upokojenka Rosa Gregoratti, 88-letna upokojenka Elvira Velari, vd. Di Camillo, 91-letna nuna Olga Senkič, 73-letni upokojenec Francesco Poian, 62-letni upokojenec Danilo Perco, 85-letni Arrigo Figar, 80-letna gospodinja Anna Ferman, 87-letna upokojenka Celestina Visintin, 71-letni upokojenec Leandro Cabass, 77-letna upokojenka Giuseppina Troiani, vd. Fassina, 81-letna upokojenka Adele Kreffl, vd. Newell, 74-letni upokojenec Antonio Castiglioni, 78-letni upokojenec Giordano Franzoni, 57-letni Glauco Dellapica, 90-letna gospodinja Assunta Gallas, 67-letni trgovec Eligio Erzetti, 69-letni upokojenec Giordano Delpini, 82-letni upokojenec Giuseppe Cink, 79-letna upokojenka Adriana Klasič, vd. Sperazza, 94-letna upokojenka Maria Rizzotto.

OKLICI: tehnični vodja Marco Olivieri in podjetnica Elena De Maio, trgovec Pietro Ferrara in bolničarka Barbara Di Biaggio.

POROČILI SO SE: pek Lucio Brotto in socialna delavka Cinzia Furlan, študent Carlo Gaetano Conti in profesorica Antonella Testa.

Zveza slovenske katoliške prosvete Gorica
Goriška Mohorjeva družba

LJUDJE IN ZANKE

Narte Velikonja

ob 100-letnici rojstva

Sodelujejo:
prof. Lojzka Bratuž - Uvodne misli;
Oder 90 in Slovenski center za glasbeno vzgojo "Emil Komel" - izbor pisateljevih del; dr. prof. Helga Glušič - Portret Narteja Velikonje.

Gorica - Katoliški dom
Sreda, 4. decembra 1991 ob 20.30

KAVARNA SLAŠČIČARNA

Il Fornaio

Claudio Cozzutti - Elena Devetak

OB NEDELJAH ODPRTO DO 13. URE

GORICA - Tel. 521522
Ul. Garzarolli 195

Načrtu petih gorških arhitektov prva nagrada European Zamisel, ki urbanistično združuje Gorico in Novo Gorico v celoto

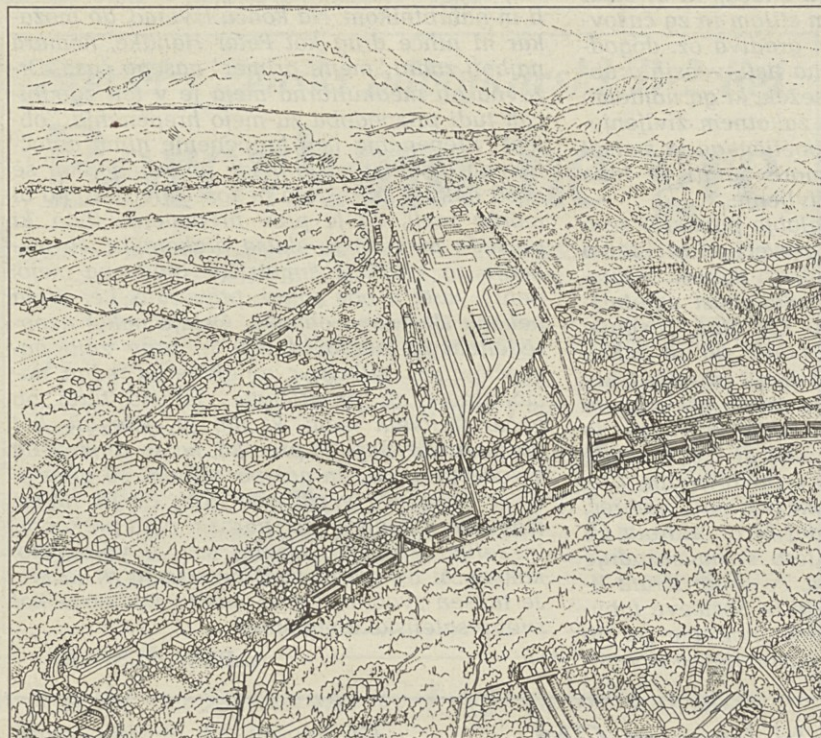
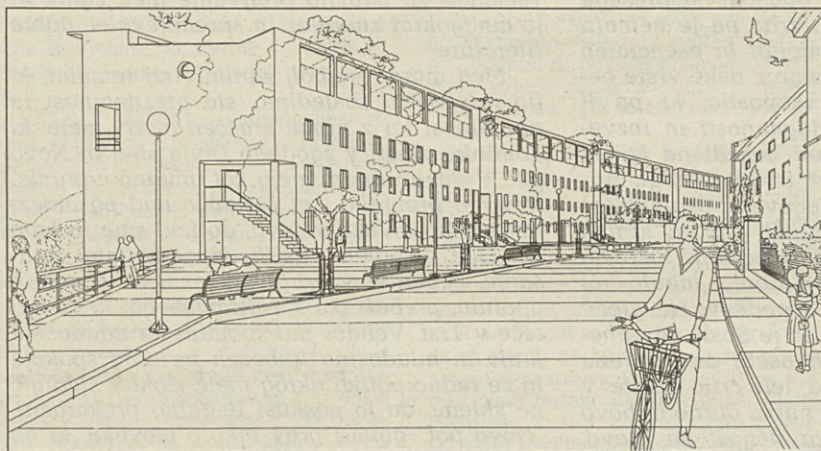
Na gorškem gradu so od pred-sinočnjim na ogled projekti, ki so bili prestavljeni na mednarodnem arhitektskem natečaju EURO-PAN 2. Gre za 20 načrtov mlajših arhitektov, ki so se pomerili s tolikanj zahtevno kolikor dražljivo nalogo, kako urbanistično povezati obe Gorici. Točneje, upravi obeh mest sta v razpisu natečaja kot cilje, ki naj jih razvijejo projekti, določili prostorsko in funkcionalno ovrednotenje celotnega območja s postopnim oživljanjem trgovskih in storitvenih dejavnosti, funkcionalno ožvitev pasu ob meji z določitvijo povezovalnih območij oziroma infrastruktur (kolesarske in trim steze itd.), ekološko in funkcionalno ožvitev potoka Korna, povečanje prepustnosti državne meje z obnovitvijo sedaj prekinjenih cestnih povezav, zlasti stare poti na Kostanjevico, ter rešitev nekaterih prometnih vozlov velikega pomena za obe Gorici.

Nalogo je prav gotovo posebno briljantno izpeljala skupina petih gorških arhitektov, starih od 30 do 33 let, ki jo je ugledna žirija mednarodnega natečaja EURO-PAN 2 nagradila z najvišjim priznanjem. Gre za arhitekta Alfonsa in Antonia Angelilla, Danteja Cacca, Vanno Corazzino in Chiaro Menato, ki so sredi osemdesetih let doštudirali arhitekturo na Univerzi v Benetkah in se medtem že lepo uveljavili v svoji stroki, bodisi kot univerzitetni raziskovalci kakor tudi v svobodnem poklicu.

Eden izmed temeljnih predlogov mlade peterice je, da bi speljali cesto vzdolž državne meje od Vrtojbe do Solkana. Pri tem bi lahko uporabili že obstoječe cestne odseke, deloma na eni, deloma na drugi strani meje, kakor tudi predor, ki teče vzdolž železniškega. Po tej cesti bi lahko sorazmerno hitro prevozili »dvoedino« mesto na liniji sever-jug, s primerno ureditvijo vstopov in izstopov pa bi omogočili učinkovite povezave tudi na liniji vzhod-zahod.

Zmagovalci natečaja EURO-PAN 2 nadalje predlagajo, da bi območje okrog sedanje novogoriške železniške postaje namenili trgovskim in drugim terciarnim dejavnostim, medtem ko bi železniški vozlišči obeh Goric, zlasti za tovorni promet, koncentrirali na območje med Štandrežem in Vrtojbo, in sicer v bližini že obstoječega avtoterminala.

Na območju Šempetra se kar samo od sebe ponuja skupen oziroma funkcionalno povezan bolnišniški center za celotno Goriš-



Na risbah: nova ulica in hiše, ki naj bi jih sezidali med Škabrijelovo oz. Erjavčevo in vznožjem Kostanjevice ter pogled na celotno novo naseljeno območje, ki bi povezovalo obe Gorici

ko, v samem središču dvoedinega mesta, v trikotu med gradom, malim semeniščem in Kostanjevico, pa so dani vsi pogoji, da se uredi edinstven mestni park.

Peterica gorških arhitektov je v skladu z natečajskimi navodili predlagala tudi zanimivo rešitev za stanovanjske novogradnje: Kakih 140 stanovanj bi lahko zgradili ob vznožju Kostanjevice, deloma eni in deloma na drugi strani meje, in sicer razvrščene vzporedno s Škabrijelovo oziroma Erjavčevo ulico. Šlo bi za novo fizično in funkcionalno povezavo obeh gorških polovic.

Bo vse to kdaj postalo stvarnost?

V slovenskih šolah danes in jutri volitve samo v zavodne svete

Danes in jutri bodo v vseh šolah volitve za obnovev predstavništva v zavodnih svetih. Sindikat slovenske šole je skupaj z družbenimi in političnimi komponentami manjšine pozval k glasovanju samo za zavodne svete in bojkotu volitev v okrajni in pokrajinski šolski svet, ker oblasti niso priznale na tem področju avtonomije slovenskih šol. Volitve bodo po vseh šolah danes od 8. do 12. ure in jutri od 8. do 13.30.

V višjih srednjih šolah pa so že pred časom obnovili razredne svete, ki so tako sestavljeni.

Državno učiteljske Simon Gregorčič - izvoljeni starši so: 1.r.: Milena Gravnar, Darja Čehovin; 2.r.: Ivana Mozetič, Romano Di Battista; 3.r.: Mario Ferletič, Nadia Comelli; 4.r.: Aldo Bauzon, Darko Bratina. Med dijaki so bili izvoljeni: 1.r.: Andrejka Hlede, Aleša Velikonja; 2.r.: Patricija Maličev, Barbara Jelen; 3.r.: Silvana Vogrič, Nataša Soban; 4.r.: Barbara Peršič, Luana Drigo.

Na Državni gimnaziji liceju Primož Trubar so bili izvoljeni sledeči starši: 4. gimn.: Bogdan Kobal, Cirila Vidrih; 5. gimn.: Loretta Marega, Vladimir Klemše; 1. licej: Sonja Suligoj, Tatjana Poniž; 2. licej: Giuseppe Bednarich, Maria Koršič; 3. licej: Luigia Kristancic, Aldo Gus. Med dijaki so bili izvoljeni: 4. gimn.: Petra Mičič, Jan Leopoli; 5. gimn.: Alessio Stasi, Erika Gregorič; 1. licej: Andrea Bergnach, Saša Primožič; 2. licej: Vesna Cescutti, Aleks Domenis; 3. licej: Denis Ursic, Miran Devetak.

V razredne svete **Slovenske sekcije za informatiko industrijskega zavoda Galilei** so bili izvoljeni starši: 1.r.: Mario Mucci, Darko Miklus; 2.r.: Andrea Faganel, Sonia Marchi; 3.r.: Anna Cescut, Ilario Pelicon; 4.r.: Dragica Bitez-

nik, Giusto Zavadlav; 5.r.: Damiano Paulin, Rodolfo Suligoj. Med dijaki so bili izvoljeni: 1.r.: Alex Makuc, Robert Mucci; 2.r.: Valentina Devetak, Cristian Brescia; 3.r.: Erik Pelicon, Monica Marson; 4.r.: Luca Mauro, Ivo Korsic; 5.r.: Paolo Suligoj, Sebastian Froglija.

Na Drž. poklicnem zavodu za trgovske dejavnosti Ivan Cankar so starši takole volili: 1.a: Giuliana Roganocič, Anuška Gačnik; 1.b: Slavko Remec, Mara Turk; 2.r.: Milano Devetak, Riccardo Mizerit; 3.r.: Mario Gaeta, Angela Humar; 4.r.: Beniamino Klemše, Simon Komjanc; 5.r.: Milojka Fiegl, Majda Komel. Iz vrst dijakov so bili izvoljeni: 1.a: Xenia Gugliatti, Jurij Hlede; 1.b: Tatjana Mihelj, Kostanca Sitar; 2.r.: Nikolaj Pahor, Valentina Fabi; 3.r.: Erich Cossutta, Valentina Florenin; 4.r.: Igor Marussi, Peter Braini; 5.r.: Aleksander Devetta, Sonja Marussi.

Na Drž. trgovsko tehničnem zavodu Žiga Zois bodo v razrednih svetih sledeči starši: 1.a: Giovanni Humar, Floriana Komjanc; 1.b: Boris Sulič, Edi Pellegrin; 2.r.: Marko Braini, Damiano Fajt; 3.a: Giacinto Jussa, Leopoldo Devetak; 3.b: Biserka Sfiligoj, Mario Kobal; 4.r.: Klavdija Ferfolja, Branimir Černic; 5.r.: Nella Paoletti, Marcella Corsi. Dijaki so izbrali sledeče predstavnike: 1.a: Borut Lozej, Bojan Persič; 1.b: Maja Ozbot, Marko Česnovar; 2.r.: Tanja Kovic, Kristjan Tommasi; 3.a: Roberto Paoletti, Hari Strukelj; 3.b: Katja Sfiligoj, Erika Nardin; 4.r.: Katjuša Kosič, Alex Pintar; 5.r.: Janez Terpin, Marko Čaudek.

Na zavodih Cankar in Zois so opravili tudi volitve za dopolnitev dijaškega predstavništva v Zavodnem svetu. Izvoljeni so bili Matej Pečanac, Aleš Klede in Igor Tomšič.

Čimveč, na najbolj enostaven način

Kmečka banka iz Gorice želi kmetovalcem konkretno nuditi več od običajnega. V ta namen je razvila preferenčno pobudo **Za Skupen Razvoj**. Z njo želimo ustreči vsem tistim, ki morajo z novimi finančnimi izbirami uresničiti svojo dejavnost.

Za Skupen Razvoj je namreč posebej pripravljena služba, ki nudi informacije, nasvete in vsakovrstno pomoč sodobnim podjetnikom. Dovolj je da telefoniraš. Izvedenci Kmečke banke iz Gorice Ti bodo takoj na voljo s konkretnimi predlogi in hitrimi ter ugodnimi rešitvami. Nudili Ti bodo vedno več na najbolj preprost način.

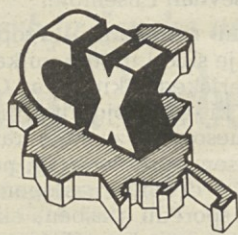
Za Skupen Razvoj.

Najbolje tistim, ki delajo.

Banca Agricola Gorizia
Kmečka banka Gorica



Za Skupen Razvoj je ekskluzivna služba Kmečke banke iz Gorice.



CO.R.IMP.EX. S.R.L.

34070 VILEŠA (Gorica) - Ul. Aquileia 16-18-20
Tel. (0481) 91008 - 91066 - Telefax (0481) 91478

CO.R.IMP.EX. specializirano podjetje za dobavo kmetijskih in vinarskih strojev, opreme in posebnih traktorjev za obdelavo vinogradov, z mehanično delavnico in laboratorjem za enološke analize.

ZASTOPAMO:

- **FENDT** - posebni traktorji za vinograde;
- **»KWH«** - **MARTIGNANI** - razpršilci;
- **OFMA** - kompresorji in pnevmatske škarije za rezanje vej in grmičevanja;
- **AEDS** - stroji za drobljenje trave in vejčevja, kosilnice;
- **A. CARRO** - motokultivatorji, traktorji, kosilnice;
- **VOLENTIERI** - obrezovalni in vezalni stroji;
- **SPEDO** - plug za ruvanje štorov;

IMPREGNIRANI KOLI - NERJAVEČA ŽICA
NERJAVEČE VEZALKE IN ŠIROKA IZBIRA
ARTIKLOV ZA UREJANJE VINOGRADA.

Pri ZTT prvenec Marka Sosiča »Rosa na steklu«

Kratki romani na treh straneh

Nova knjižna zbirka Devin založbe ZTT nam v prvem letniku prinaša tri lično in enovito oblikovane knjižice: pesniški zbirki Miroslava Košute (Riba kanica) in Aceta Mermolje (Elegije in basni) in pa en prvenec. Gre za prozno zbirko Rosa na steklu s podnaslovom Novelete izpod peresa Marka Sosiča, ki nam je bil doslej znan predvsem iz gledališkega ambienta ali z radijskih valov. Kot avtor sam pravi, so to pravzaprav nekakšni sinopsisi filmskih scenarijev, zasnove za filme, ki jih spričo finančne neizvedljivosti prejkone nikoli ne bo. Zdaj namesto v celuloidni obliki, ležijo pred nami v papirnatih. Z njimi se srečamo kot z literaturo in zato je edino mnenje, ki si ga lahko ustvarimo, pač mnenje o njih kot literaturi. In tehle šestnajst kratkih vpisov, ki vsi skupaj obsežajo komaj šestdeset strani, to je treba že reči, čudovito funkcionira prav v literarni formi. Opraviti imamo z »romani na treh straneh«, kot jih poimenuje Ivan Verč v spremni besedi, morda pa bi jim glede na avtorjeve namene lahko rekli celo »kratkometražni celovečerci«, ki nam vračajo stari dobri užitek zgodbarstva, pripovedovanja.

Prav zato si smemo lahke duše zastaviti tudi vprašanje, čemu pravzaprav ta Sosičev ekskurz v prozaistiko? Zakaj ne dodelati kratkih osnutkov in dramatizirano besedilo in ga objaviti v dramski obliki? Odgovor - ali eden izmed odgovorov - je najbrž preprost: izgubil bi se ves užitek branja, ki je nosilna moč te kratke prozne zbirke. Zategadelj je prav objava v prozni obliki tista, ki fragmentarnim človeškim usodam, ki jih ubesedujejo Sosičeve črtice, bržčas najbolj ustreza. Gre najbrž za tipično majhne, neštrleče in skromne eksistence, ki bi se v daljši, recimo romaneskni formi zgolj razvodenile. Njihova moč je v njihovi zgoščenosti. Kratkost pa je po drugi strani izraz spoštovanja do bralca, spoštovanja do njegovega časa. Seveda ta kriterij ne vzdrži v poplavi odvečnih informacij, katere žrtve smo ljudje 20. stoletja, pa vendar je pravo veselje naleteti na človeka, ki ima nekaj povedati, a to pove na kar se da skračen in jednat način. Drža nekoga, ki pri 33 letih objavi 60 strani, je

čisto nasprotje drži tistih, ki se že pri svojih 23 letih lahko »pohvalijo« z opusom, ki presega 600 strani. Prvotni namen črtic pa je nemara opazen ravno skozi nedodelan in esencialen slog in jezik. Opraviti imamo z neke vrste hemingwaysko lakonično skopostjo, ki pa ji manjka Hemingwayeve dognanosti in razvejitve. Ivan Verč v spremni besedi na koncu knjižice izvaja to lastnost iz Sosičevega pristopa k fabulizaciji, iz njegovega osredotočanja na biografije »brezimenih« in na kratko formo, ki skuša udejaniti te biografije tako, da se ogne sižeju in poudari fabulo, fabulo kot zgolj časovno zaporedje dogodkov. Ne glede na vse to (ne vem, koliko se je Sosič navdihal pri usodah dejanskih oseb) pa je treba reči, da se velika večina teh črtic izteče v fantastičen razplet. To pa nujno obrne njihovo dokumentarčnost in biografičnost na glavo, razsvetli njihov fikcionalni značaj, ki bi ostal sicer skrit za neprizadetim stilom in za časovno neoporečnim nizanem gradiva oz. dogodkov. S tem napotuje tudi na tisti, včasih drobni in komaj zaznavni presežek, ki ga najdemo v še tako povprečnem in zakotnem življenjepisu, napotuje na prvo poetičnega in smisel iščočega, ki se mu ne more ogniti še tako vsakdanjsko in pritalno življenje.

Sosič nam daje malo globlje pomisliti še o eni zadevi, ki jo morebiti prevečkrat prezremo in jemljemo za nespremenljivo danost. V mislih imam tradicionalno razdeljenost umetniških področij ali umetnosti kot take. Njegove črtice nam namreč razkrivajo, da je lahko filmski sinopsis prav tako blizu literaturi kot filmu in da je tisto, kar ju enoti, pravzaprav narativni postopek, fabulizacija. Prav zato je mogoče po tej plati zatrditi, da so takšne zapisi nekakšen napotek v novo branje razmerij med umetnostmi. Pokažejo nam namreč, da je lahko proza marsikdaj bližja ekranu ali odru kot pa poeziji, s katero si navsezadnje deli umetniški medij, jezik. Po drugi strani lična poantiranost navezuje te Sosičeve fabule prav na poezijo. Živalska motivika pa jih mestoma čisto specifično postavlja na raven -

zelo na široko vzete - basni ali parabole. Gre vsekakor za izrazito prelivanje med žanri, ki je mnogokrat znanilec in spremljevalec dobre literature.

Med morda najbolj zanimivimi temami, ki jih pri Sosiču zasledimo, sta brezdomnost in apolidnost ter z njima zraščeni motivi meje, ki dominira zlasti v zgodbah Divja sled in Nova pot. V mislih imam mejo kot umetno administrativno prepreko, kot instanco nad posameznikom, ki človeku velevala, do kod sme in kam ne. Obe omenjeni zgodbi izpostavljata vprašanje, čemu pravzaprav meje. Prva govori o apolidu, prebežniku z Notranjskega, ki se zateče v Trst. Vendar mu spomini na mladostne kraje in mladostno ljubezen ne dajo spokoja in se redno potika okrog meje, dokler slednjič ne sklene, da jo poskusi ilegalno prekorati. »Nova pot« govori prav tako o človeku, ki ob meji sledi nekemu možakarju z okroglimi očali in nahrbtnikom. Na koncu izvemo, da možakar ni nihče drug kot Peter Handke, nemara najbolj znani »mejni primer« našega časa. Državna ali medkulturna meja je v teh zgodbi- cah tudi prispodoba za mejo hrepenenja, »objekt« hrepenenja (saj hrepenenje nima določljivega objekta) pa je nekaj nejasnega, kar se sveti onkraj, kar ostaja nedosegljivo. Lahko bi morda rekli, da je prav hrepenenje tisto, ki presega mejo in jo skuša prekorati. Hrepenenje pa učinkuje simetrično glede na mejo: deluje torej v obe smeri, prav zato, ker nima nekega skupnega objekta. Ostaja nekaj neopredeljenega, neulovljivega in prav zato navzočega pri vsakomur, ne glede na režim, nacionalnost ali prepričanje. Trčimo torej ob večni problem meje, ki naj bi delovale kot most združevanja in pretoka, pa so se izrodile v zgolj pregrade in nasipe. Vendar so pregrade in nasipi na svetu prav zato, da jih nekoč človeško kipenje kakor narasla reka prekorati in zalije. Vse premalokrat se žal vprašamo, kakšen bi bil videti svet brez meja in ločnic. Je takšen svoboden svet možen izključno kot svet pisateljske domišljije?

ALEKSA ŠUŠULIČ

V četrtek abonmajski koncert GM

Moravska filharmonija

verzo, ustanovljeno l. 1573. Razvijano glasbeno življenje v Olomoucu se je odvijalo zlasti v okviru raznih cerkev, posebno pa še na dvoru tamkajšnjega nadškofa. Med drugimi glasbeniki je tam deloval tudi naš Jacobus Petelin Gallus, nekaj let pa tudi znameniti Gustav Mahler.

Solisti, ki bodo sodelovali na koncertu v Trstu so absolventi solopetja na konservatorijih v Pragi, Brnu in Pardubicah. Sečujemo jih kot izvrstne soliste v opernih hišah pa tudi kot cenjene goste v raznih evropskih in izvenevropskih gledališčih. Vsi se posvečajo tudi izvedbam koncertnih del ter

se uveljavljajo v Radiu in na Televiziji.

Moravsko vokalno-instrumentalni ansambel bo nastopil pod taktirko Stojana Kureta, vnetega pobudnika glasbenih stikov med CSR in našim zamejstvom. Kuret se poleg rednega dela na konservatoriju G. Tartini v Trstu in kot dirigent pevskega zbora Glasbene matice pojavlja tudi kot dirigent drugih vokalno-instrumentalnih skupin doma in v inozemstvu.

Sporod četrtkovega koncerta navaja najprej Antonia Vivaldija (1680-1743) Stabat Mater, Sekvenca v F-molu za alt, orkester in basso continuo, delo enega najpomembnejših italijanskih glasbenih ustvarjalcev 18. stoletja, avtor je številnih koncertov (napisal jih je preko 440), poleg teh pa vrste simfonij, sonat, oper, oratorijev itd. Cenjen je predvsem kot avtor izvrstnih Concertov grossov in prvih baročnih koncertov za violino. Če se v operah ni dvignil nad tip povprečne italijanske opere tiste dobe pa je boljša dela ustvaril z duhovnimi skladbami (maše, psalmi, moteti itd.), med katerimi izstopa STABAT MATER, najpomembnejša nabožna skladba beneškega glasbenega ustvarjalca in bržčas poleg istoimenskega Pergolesijevega dela najtehtnejša zvočna upodobitev sekvence Jacopona da Todi.

Ob letošnji 200 obletnici smrti Wolfganga Amadeusa Mozarta, se bomo tudi tokrat poklonili njegovemu spomenu z izvedbo znamenitega REQUIEMA.

To veliko poslednje delo glasbenega genija je legenda prepleta z domnevami in deloma grozljivimi okoliščinami. Znano je, da se je julija leta 1791 oglašil pri Mozartu skrivnostni neznanec v temnem oblačilu in naročil Requiem. Bil je to upravnik grofa Walssega, navdušenega glasbenega amaterja. Mozartu, ki se je tedaj že slabo počutil, se je zdel ta dogodek ne navaden in ga je navdal z zlovesčimi slutnjami. Mojster se je lotil skladanja tega svojega poslednjega dela v globoki duševni tesnobi in potrnosti. Komaj pa je pristopil k ustvarjanju Requiem je moral zaradi kompozicije in izvedbe opere Tito v Prago. Po povratku je 30. septembra še vodil prvo izvedbo opere Čarobna piščal na Dunaju, nakar se je posvetil skladanju Requiem. Podvrgel se je velikim naporom in je tudi ponoči skoraj nenehoma komponiral. To je izpodkopalo njegovo že razrahljano zdravje in pogostoma je omenil, da komponira črno mašo zase. Svoje delo je nadaljeval na smrtni postelji, ob kateri so se zbirali njegovi prijatelji in učenec F.X.Süssmayr. Ko so dne 4. decembra poskusili začetek stavka Lacrymosa, se je skladatelj onesvestil in v zgodnjih urah naslednjega dne izdihnil. Po njegovi smrti je vdova Kostanca zaupala Süssmayru, da dovrši Requiem.

GOJMIR DEMŠAR



ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA

V praznične Miklavževe dni prihaja tudi letos



JADRANSKI KOLEDAR 1992

s knjižno zbirko.

Predstavili ga bomo na tiskovni konferenci

v sredo, 4. decembra 1991 ob 12. uri

na sedežu založbe u Trstu (Ul. Montecchi 6, IV. nad.).

Veseli bomo Vaše prisotnosti!

Danes v Trstu konec revije All Frontiers

Nocoj se v Teatru Miela v Trstu zaključuje glasbena revija All Frontiers, ki jo vsako leto organizira združenje More Music iz Tržača. Na sporedu je glasbena performance »Theater« v izvedbi Andree Centazza in njegove skupine ter video film »Workes for Biagio Marin«, ki ga v svojem nastopu predstavlja skupina This Uncertain Life ob stoletnici znanega pisatelja iz Gradeža. Ves preostali program pa se je od 17. do 27. novembra odvil na Goriškem, kjer je letos All Frontiers prekorala tudi mejo in del svojih koncertov predstavila v Novi Gorici, v državi Sloveniji. Pokrovitelj (in glavni mecen) je bila kot vsako leto goriška pokrajinska uprava, in sicer odborništvo za šolstvo, mladinska in obmejna vprašanja, ki ga vodi dr. Mirko Spazzapan. Posamezne prireditve pa sta podprli tudi Kmečka banka in goriška Cassa di Risparmio.

V novonastali politični situaciji je igranje na terenu skupnega goriškega prostora, Gorice in Nove Gorice, vsekakor nujno in perspektivno za mesti, ki izvirata ramo ob rami, pa večkrat zgleda, da se niti ne poznata. Tako je na primer letošnji marca začel delovati v Novi Gorici tudi Film Video Monitor, pregled slovenskega filma, videa in TV, čeprav se je ostali program odvijal potem v »starem mestu«. Za All Frontiers pa je korak čez mejo pomenil za »politično zvestobo« svojemu glasbenemu prepričanju. Slednji si namreč prizadeva za promocijo mejnih glasbenih področij, tistih ki jih navadno masovna glasbena publika »lahke« in »resne« glase še vedno pušča ob strani. Predstavitve in otvoritev revije je bila že 17. novembra v goriškem baru Eclipse, kjer je igrala kanadska skupina Locomotive. 21. novembra pa je v Kulturnem domu v Novi Gorici bil prvi koncert, na katerem je skupina Dracup 2 izvedla audiovizualno koncert »Displacement«, pianist in priznani glasbeni ustvarjalec Hans Joachim Roedelius pa je v sodelovanju s Fabiom Capanno navdušil sicer maloštevilno gledalstvo.

Sploh je na letošnjem All Frontiers gledalcev bilo manj in ni se ustvarilo kot prejšnja leta nabito »trendovsko« vzdušje. Kdo ve, verjetno je mala dvorana Pokrajine na grajskem muzeju bila res enkratna. All Frontiers je tako letos našla svoj goriški brlog v Avditoriju Fogar na Korzu Verdi. Tu se je v petek, 22. novembra, otvoril glasbeni vikend z vojvodinskim glasbenikom Borisem Kovacem in njegovo italijansko skupino Sudsevdah Ensemble.

Etnični ritmičnosti evropskega vzhoda je sledil nastop vulkanskega ameriškega kitarista Garyja Lucasa, ki je s svojo kitaro in njenim bluesovskim zvokom razpolagal povsem sproščeno. 23. novembra je z drugim nastopom bila spet na sporedu glasbena skupina bratov Dracup, katerih sintetizerska glasba ni uspela zapolniti večera. John Surman, pričakovani angleški saxklarinetist, je namreč zaradi stavke še čakal na londonskem letališču, in je le naslednji dan pogostil poslušalce z nizom svojih glasbenih improvizacij, ki so na jazzovski podstat vnašale najrazličnejše sugestije. Pred njim je nastopal furlanski duo saksofonov Colaone e Musolini, dolg večer pa je zaključil band intelektualne rock glasbe The Work iz Anglije, ki pa s svojo kulturno glasbo (Art-core) niso ravno segrele vzdušja.

Zaključni večer goriškega dela je bil spet v Kulturnem domu v Novi Gorici. Atmosferska glasba tria Tu Whit, Tu Whoo je v glavnem pokazala občutljivo virtuoznost tolkal. Nasmejana Aglezinja Emily C. Hay pa je s svojim izredno kratkim voklano elektronskim nastopom občinstvu dokazala, da je lahko tudi glasbenik občinstvu sodnik.

ALEŠ DOKTORIČ

Od tod



do večnosti.



Vse najboljše - ljubezen.

Diamant - za vedno.

V Davisovem pokalu

Vodstvo Francije

LYON — Po drugem dnevu finalnega srečanja Davisovega pokala Francija vodi z 2:1 proti ZDA. Srečanje dvojic sta namreč osvojila Leconte in Forget, ki sta premagala Kena Flachsa in Roberta Segusa s 6:1, 6:4, 4:6, 6:2. Zmaga Francozov je veliko presenečenje, saj je bil marsikdo prepričan, da se bo dvoboj zaključil v prid Američanom že po dveh tekmovalnih dneh. Podelitev Davisovega pokala se bo odločala danes. Srečala se bosta namreč najprej Forget in Sampras, nato pa še Leconte in Agassi.

Kitajke prvakinje

KANTON — Ženska nogometna reprezentanca ZDA je osvojila naslov svetovnega prvaka na prvem ženskem SP, ki se odvija na Kitajskem. V finalnem srečanju je z 2:1 (1:1) premagala Norveško, ki se je dobro branila do zadnjega.

Odlučni gol je dosegla le tri minute pred koncem najboljša ameriška igralka Akers-Stahlova. Ekipa ZDA je bila že pred začetkom turnirja glavni favorit za končno zmago, vendar ni mogel nihče pričakovati, da bodo Američanke naravnost pregazile vse nasprotnice. V vsaki tekmi (razen finalni) so namreč dosegle najmanj štiri gole ter povsem zasluženost osvojile prvo žensko svetovno nogometno prvenstvo. Le Norvežanke so se jim upirale do konca.

Predstavili Giro d'Italia

MILAN — Včeraj so v Milanu predstavili 75. kolesarsko krožno dirko po Italiji. Dolga bo 3.850 km, začela se bo 24. maja prihodnjega leta in zaključila 14. junija. Skupno bo na sporedu 22 etap, od katerih bodo kar tri na kronometer: prva, dolga 10 km, bo krožna po Genovi, četrta (40 km) bo od Arezza do Sansepolcra in zadnja (64 km) od Vigevana do Milana. Zanimivo je, da so vsi zadovoljni se prihodnjim Girom: organizatorji, tekmovalci in razni komentatorji.

V gosteh v Villorbi v ženski odbojcarski C-1 ligi proti Conadu

Koimpex bi si zaslužil vsaj osvojitev niza

CONAD - KOIMPEX 3:0 (15:11, 15:8, 16:14)

KOIMPEX: Ciochi, Fabrizi, Garbini, Gregori, Grgič, Miot, Pertot, Sosič, Starc, Ukmari.

Iz Trevisa se Koimpex sicer vrača z gladkim porazom, vendar moramo takoj poudariti, da se dogodki na igrišču niso odvijali tako, kot daje slutiti rezultat. Čeprav se je končala po treh samih setih, je tekma trajala uro in petnajst minut, kar zelo jasno pove, da je bila sila izenačena, poleg vsega pa še polna lepih in dolgo trajajočih akcij na obeh straneh mreže, ki so navdušile številno občinstvo. Conad je letos boljši kot v lanskii sezoni. Poleg dobrega napada in bloka ga odlikuje res izredna obramba. Po izjavi domačega trenerja pa so odbojkarice iz Trevisa sinoči poleg vsega odigrale letošnjo najboljšo tekmo.

Koimpex je bil izredno razpoloženeu nasprotniku popolnoma enakovre-

Sinoči v 9. kolu košarkarskega prvenstva C lige v Jesolu

Jadran TKB v velikem slogu

JESOLO - JADRAN TKB 65:84 (30:40)

JADRAN TKB: Crisma 6, Oberdan 2, Čuk 6, Pregarc 13, Pertot 4, Starc 11, Merlin 25, Rauber 9, Smotlak 4, Pettiroso 2.

LIDO DI JESOLO — Jadranovci so sinoči v gosteh premagali neposrednega nasprotnika za drugo mesto na lestvici, moštvo Jesola, kar pa je najpomembnejše, je to, da so končno tudi zaigrali v velikem slogu tako v obrambi kot v napadu.

Že iz uvodnih minut je bilo jasno, da so naši stopili na igrišče zelo motivirani in odločni, da iz Jesola odnesejo nov par točk. Na samem začetku sta si namreč ekipi izmenjavali v vodstvu do izida 17:15, nakar so naši strnili vrste v obrambi, poosttrili so tempo igre in bili dokaj točni v napadu, predvsem z razpoložnim Merlinom, ki je ob koncu tekme tudi dal 25 točk. V tem delu so jadranov-

ci igrali zares solidno in si ob polčasu tudi priigrali 10 točk prednosti.

Drvaričevi varovanci so še z večjo voljo do zmage začeli drugi polčas. Z odlično obrambo so povsem onemogočili domače strelce, nakar so hitro prenašali žogo v napad, kjer so bili zelo točni pri metu na koš.

Prednost jadranovcev je skokovito narasčala, tako da je naše moštvo že po petih minutah drugega polčasa vodilo kar za 20 točk razlike. Naši so nadaljevali z zelo učinkovito igro, tako da so bili domačini resnično brez moči.

Le v zadnjih potezah so gostitelji nekoliko omilili poraz, Jadranov trener Drvarič pa je dal možnost vsem igralcem, da so stopili na igrišče in da so se tudi vpisali med strelce. Prvi prvenstveni koš med člani je tako dal tudi mladi Matej Pettiroso, ki si je zaslužil mesto v članski ekipi z odlično igro v mladinski konkurenci.

Sinoči v ženski odbojcarski B-2 ligi

Borovkam ne gre

ZENIT - BOR TOMBOLINI DRINKS 3:1 (15:10, 15:11, 11:15, 15:10)

BOR TOMBOLINI DRINKS: Nacinovi, Maver, Stopper, Fučka, Grbec, Vidali, Vitez, Traettino, Azman, Čok.

Žal so borovke tudi tokrat zapustile igrišče Zenita praznih rok. Vsekakor škoda, saj so imele Videmčanke pred sinočnjo tekmo enako število točk kot borovke.

Borovke so tekmo začele slabo, saj so prva dva seta igrane zelo medlo. Servis in napad sta bila pomanjkljiva, v obrambi pa ni bilo veliko požitvalnosti.

Tretji set so borovke odigrale bolj odločno in požitvalno, in ga tudi osvojile. V četrtem delu igre so bile naše še kar požitvalne, vendar jim to ni zadostovalo. Tokrat je zopet zaigrala Grbčeva namesto Vitezove, ki se je poškodovala na prejšnji tekmi. V prvem setu je Stopperjeva dobro nadomestila Traettino, v četrtem pa Fučkovo. Tokrat moramo pohvaliti prav Stopperjevo zaradi požitvalnosti in zagrizenosti ter Nacinovijevo, ki je pobrala več žog in si prevzela odgovornost v ključnih trenutkih.

den v 1. in 3., za spoznanje manj le v 2. nizu. Naše igralko so dokazale, da so odsotnost Škerkove in Žbogarjeve brez hujših težav prebolele, saj so prav vse dobro opravile svojo nalogo. Škoda le, da jim ni uspelo tretjega seta, v katerem so prve prišle do 14. točke, zaključiti v svojo korist, saj bi vsaj en osvojeni niz neprimerno bolje odražal realno razmerje sil. Po prikazani igri pa bi si Koimpex resnično zaslužil vsaj delni uspeh. (Inka)

V moški odbojcarski C-1 ligi

Bor niza poraze

BOR AGRIMPEX - MANIAGO 1:3 (10:15, 6:15, 15:11, 10:15)

BOR AGRIMPEX: Stančič, Marega, Paganini, Rudež, Furlanič, Gombač, Zadnik, Del Turco.

Tudi v petem letošnjem prvenstvenem nastopu je morala ekipa Bora Ag-

rimpeza poražena z igrišča. Pri sami igri so borovci pokazali napredek, a ne takega, da bi lahko solidnemu Maniagu odvzeli kaj več kot niz. Z nekoliko večjo zagrizenostjo in zaupanjem v lastne sposobnosti pa bi lahko tokrat dosegli veliko več.

Tako v končnici prvega niza, kot tudi v četrtem, odločilnem, bi z nekoliko več odločnosti spravili nasprotnika na kolena, če ne bi napravili nekaj nedopustnih, lahko bi rekli začetniških napak. Najboljšo igro so gostitelji pokazali v tretjem zmagovitem nizu, ko so po začetni izenačenosti do 8:8 z odlično igro povedli (14:8) in potem dosegli še odločilno 15. točko.

Po izenačenem boju v zadnjem nizu do desetine, so nekaterim ključnim igralcem pošle moči, ker niso med tednom zaradi delovnih obveznosti trenirali, tako da je bil poraz tudi tokrat neizbežen. (G.F.)

Za pomembno zmago in dragoceni točki si zaslužijo vsi Jadranovi igralci pohvalo. V naslednjem kolu bo Jadran TKB igral doma, in sicer v nedeljo, 8. t.m. v telovadnici Pristaniških delavcev v Briščkih ob 17.30 proti Montebelluni, ker je tržaška športna palača ves teden zasedena z evropskim prvenstvom 3. kategorije v tenisu.

Jadran Farco jutri proti Stefanelu

V drugem povratnem kolu državnega mladinskega prvenstva bodo košarkarji Jadrana Farco jutri zaposleni z vrstniki tržaškega Stefanela, ki so jih v prvem delu prvenstva premagali. Naši bodo verjetno igrali brez Petra Azmana, ki si je v petek na treningu poškodoval gleženj in tudi sinoči s člani ni igral.

Tekma Stefanel - Jadran Farco bo jutri, 2.12., v Trstu, v telovadnici v Ulici Lochi ob 18. uri. (Cancia)

Včeraj v košarkarskem prvenstvu D lige

Visok poraz Kontovela

INTERMUGGIA - KONTOVEL 111:90 (52:27)

KONTOVEL: Budin 17 (2:2), Rebula 2, Gulič 24 (6:8), Sterni 3 (3:4), Grilanc 11 (0:1), Čuk 8 (2:2), Civardi 17 (8:10), Kralj 4 (2:2), Paulina, Gregori 4 (2:2). TRENER: Meden.

TRI TOČKE: Gulič 4, Grilanc 3, Budin 1, Civardi 1. PON: Gulič (25), Civardi (29), Grilanc (32), Čuk (36), Sterni (36).

V doslej najslabši tekmi je Kontovel včeraj v Miljah doživel pravi polom: izgubil je namreč kar z 21 točkami razlike in kar je najslabše, so naši igrali zares slabo. Že podatek, da so naši v 10. minuti dosegli vsega 6 točk, domačini pa kar 27, in da je bilo stanje v 15. minuti kar 37:8 v korist gostiteljev, jasno kaže o katastrofalni igri naših v prvem polčasu.

Tudi v nadaljevanju se naši niso predramili, nasprotno napake so si sledile kot na tekočem traku. Še več, naši so bili za nameček še precej nervozni, prisluzili so si več osebnih in tehničnih napak, tako da so morali predčasno zapuščati igrišče zaradi petih osebnih napak. Za nameček se je še poškodoval še Robi Paulina, tako da je Kontovel bil še v večjih težavah pod košema.

Treba je tudi poudariti, da so Milječan, saj tako nam je dejal tehnični direktor Aldo Russignan, odigrali svojo najboljšo tekmo tako v obrambi kot v napadu. Še posebno pa so se izkazali Perossa, Monticolo in Marco Gobbi.

V Kontovelovih vrstah se nihče ni posebno obensel, nekaj več od ostalih pa sta pokazala Jan Budin in Igor Civardi.

PROMOCIJSKO PRVENSTVO NA GORIŠKEM

POM - DOM 83:74 (30:39, 65:65)

DOM: Košuta 8 (6:9), Dornik 7 (3:5), Princič 2, Ambrosi, Orzan 26 (5:7), Semočič 9 (6:6), Pečanac 7 (5:7), Battello 2, Bric, Jarc 13 (3:4). TRENER: Devetak.

PON: Princič (30), Sabatti (38), Dornik (46), Beretta, Košuta in Orzan (45). TRI TOČKE: Orzan 5, Semočič 1. SON: Pom 30, Dom 36.

Domovci so v tretjem kolu promocijskega prvenstva po enem podaljšku kolonili proti prouvščenemu Pomu iz Tržiča. V prvem polčasu so belo-rdeči igra-

Danes na Pomorski postaji

Nagrajevanje Barcolane

Danes bo na sporedu ob 10. uri v Kongresnem centru na Pomorski postaji v Trstu slavnostno nagrajevanje 23. regate za Jesenski pokal, znane kot Barcolana.

Med udeleženci je letos sodelovalo preko dvajset posadk jadralnega kluba Čupe in TPK Sirena, med katerimi je član jadralnega kluba Čupa Dario Bensi že drugič zasedel prvo mesto v svoji kategoriji.

Nagrajeni bodo tudi drugi člani Čupe, ki so se uvrstili med prvo deseterico v posameznih kategorijah.

Ti so: Vinko Ferfolja na jadrnici Chiaro di Luna, Aleksij Bezin na Čest la vie, Andrej Križnič na Salebù in Andrea Vuga na Atmanu.

li zelo dobro predvsem v obrambi. Tudi napad je deloval dovolj učinkovito, najvišje vodstvo pa so dosegli prav ob koncu polčasa. To je znašalo 9 točk. V nadaljevanju smo bili žal priča nezbrani in slabi igri naših.

Katastrofalne uvodne minute - šibka točka, ki se ponavlja iz tekme v tekmo - v kateri so Devetakov varovanci dosegli le dva koša v prvih devetih minutah (delni rezultat 17:3), so omogočile domačinom, da so naše dohitele in presegle. V razburljivem finišu so naši zapravili napad in nasprotniki so z dvema prostima metoma rezultat izenačili. V podaljšku so naši popustili in zmaga je tako splavala po vodi.

Dobro so tokrat igrali Orzan v napadu in Battello ter Dornik v obrambi. (A.F.)

NA TRŽAŠKEM

CICIBONA PLASTEREDILIZIA - CUS 69:72 (26:39)

CICIBONA: B. Pertot 11 (2:4), Kovačič 4, Simonič 5 (1:2), Jogan 27 (3:4), Lippolis 2, M. Pertot 6 (4:6), Volk, Semen 14, Jančič. TRENER: Mari. PM: 10:16. PON: Kovačič in Jogan (4). TRI TOČKE: Pertot (1), SON: 19.

Cicibona si je za las zapravila nekaj priložnosti za končni uspeh, saj so Marijevi fante v zadnji minuti imeli kar petkrat priložnost za preobrat. Žal pa jim to ni uspelo in tako si je sicer solidna ekipa CUS priborila dve novi točki.

Sam razplet tekme je bil res neverjeten, saj je CUS v prvem polčasu popolnoma gospodaril na igrišču in je v 15. min. že vodil za 20 točk razlike. Spet okrnjeni cicibonaši so se počasi zbrali in končali polčas na -13. V začetku drugega dela sta si bili postavi enakovredni, cicibonaši so pridobili na samozavesti, stisnili so zobe v obrambi, gostje pa so popolnoma izgubili glavo. Razlika se je počasi nižala, minuto in pol do konca pa je bil izid 67:68 za CUS. Najprej Jogan, zatem pa Semen in Kovačič so žal zgrešili met na koš, samih šest sekund pred koncem pa je Maks Pertot zamudil priložnost, da bi izenačil s prostima metoma. Prav ob zvoku sirene je Simonič zadel obroč z metom iz ogromne razdalje, ki bi našim omogočil izenačenje. (V. Jogan)

V derbiju ženske odbojcarske C-2 lige v Nabrežini

Zmaga borbenemu Sokolu Indules

SOKOL INDULES - KMEČKA BANKA 3:0 (17:15, 15:10, 15:3)

SOKOL INDULES: Ušaj, Pertot, Vidali, Milkovič, Marucelli, T. in L. Masten, Brumat, Vižentin, Drasič, Ciochi, Legiša.

KMEČKA BANKA: Zavadlav, Visintin, Scozziero, Marassi, Braini, Krašček, Lovisutti, Fait, Sošol.

Sokol Indules je pokazal več borbenosti in volje do zmage. Začel je koncentrirano in povedel s 13:4, a Sovodenjke so se po minuti odmora zbrale in s serijo ostrih servisov Lovisuttijeve izenačile in celo dvakrat povedle (13:14 in 14:15). Domačinke so bile v tem trenutku prisebnejše in so niz tudi osvojile.

V nadaljevanju pa so Nabrežinke nadigrale nasprotnice, ki so bile nemočne proti razigranim domačinkam. Predvsem je bilo to vidno v zaključnem setu, ko so sokolovke dobesedno gospodarile na parketu. Nabrežinke so dobro igrane v obrambi, in napadu pa smo gledali dobro izpeljane akcije in sheme, ki si povsem zmedle nasprotnikov blok in obrambo. Predstavnice Kmečke banke so predvsem odpovedale v sprejemanju in oba centra nista imela razpoložljivih žog za zaključevanje akcij.

Trener Cej (Kmečka banka) je po tekmi povedal: »Moram priznati, da so bile sokolovke bolj žilave in koncentrirane. V polju so igrane bolj dinamično. To jim je omogočilo, da so pre-

mahnile ravnotežje na svojo stran. Moje igralko so skušale zasledovati nasprotnika, a ga niso mogle ujeti. Naša edina podajačica med tednom ni trenirala zaradi bolezni in ni zaigrala kot v prejšnji tekmi, kar je tudi edino opravilo za tokratni poraz.«

Trener Sokola De Walderstein pa je menil: »Ključ tekme je bil prvi set, ko smo takoj povedli do rezultata 13:4, nakar se je zataknilo, tako da je Kmečka banka prišla kar dvakrat do set žoge. Srečno smo niz zaključili v svojo korist in tako zavrli razigranega nasprotnika. Z igro svoje ekipe sem zadovoljen, z izjemo servisa, ki ni bil učinkovit kot smo tega vajeni.« (VIP)

ŽENSKA D LIGA

CARROZZERIA EMILIANA - BOR FRIULEXPOT 3:1 (15:9, 15:7, 13:15, 15:9)

BOR FRIULEXPOT: Gregori, Vitez, Vodopivec, Gustini, Flego, Faiman, Piatto, Mezgec, Vidali, Neubauer.

Borovke so na svojem tretjem letošnjem gostovanju doživele tretji poraz v letošnjem prvenstvu. Proti ekipi, ki zaseda tretje mesto na lestvici, a sinoči tega položaja nikakor ni upravičila, je Bor odpoval predvsem v sprejemu servisa. Poleg tega so bile naše vse premalo borbene v polju, razen v tretjem setu in končnici četrtega, ko so bile v že skoraj brezupnem položaju. Za sinočni nastop pa velja pohvaliti kapetanko Gregorijevo in Vodopivčevo, ki sta vseskozi igrali odločno.

V sinočnjem petem kolu v moški odbojcarski C-2 ligi

Gladki zmagi Olympie CDR in Valprapora Imsa

OLYMPIA CDR - CIMA TRUCIOLARI 3:0 (15:8, 15:6, 15:7)

OLYMPIA CDR: A., S. in J. Terpin, G. in B. Šfiligoj, Komjanc, Černic, Cotič, Mania, Vogrič, Petejan, Dorni.

Olympia CDR je pred svojim občinstvom prvič letos zmagala s 3:0, vendar treba povedati, da je na drugi strani bil skromen nasprotnik. Naši so stopili na igrišče prepričani v lastne sposobnosti in kljub nekaterim začetnim negotovostim so zlasti z dobro obrambo in solidnim napadom spravili v škrpce gostujočo ekipo, ki ni pokazala velike borbenosti. Olympie CDR je bila stalno v vodstvu, tako da je trener Jakopič dal priložnost vsem, da zaigrajo.

Sedaj se Olympia psihološko že pripravlja na tekmo, ki bi čez 2 tedna proti drugouvrščenemu Cremcafeju. (P.Č.)

VALPRAPOR IMSA - PREVENIRE 3:0 (15:13, 15:1, 15:8)

VALPRAPOR IMSA: Berzacola, Palin, Buzzinelli, Lutman, Pecorari, A. in M. Feri, Korsič, Superga, Petejan, Pauletti, Florenin.

Kaže, da valpraporci, kot že na prejšnjih tekmah, potrebujejo nekaj časa, da se zberejo in začnejo igrati kot znajo. To se je zgodilo tudi na sinočni tekmi, čeprav je bil na drugi strani mreže šibek nasprotnik. Potem ko so naši namreč stalno vodili, jih je nasprotnik dohitel in prehitel pri izidu

13:12, predno se se prebudili in osvojili set.

O drugem in tretjem setu, kot je razvidno že iz rezultata, ni kaj dosti povedati. Omeniti pa moramo, da sta prvič letos zaigrala podajač Mitja Korsič in Maurizio Superga in sta tako imela možnost, da se izkažeta. Valprapor sedaj čaka težek nastop proti vodilnemu na lestvici v Pordenonu. To je ekipa, ki jo sestavljajo izključno igralci, ki so nastopali v italijanski A in B ligi. (zip)

MOŠKA D LIGA

SOČA SOBEMA - TORRIANA COMET 3:0 (15:12, 15:9, 15:2)

SOČA SOBEMA: I., Š. in M. Cotič, M. in I. Tomsič, Čadek, Moscau, Battisti, Klede, Pellegrin.

V Sovodnjah je Soča Sobema zaslužno slavila tretjo zaporedno zmago v letošnjem prvenstvu D lige. Sočani so namreč pred domačim občinstvom suvereno nadigrali ekipo iz Gradišča.

Naši fante so stopili na igrišče precej demotivirani, tako da je nasprotnik visoko povedel z 11:2, nakar so sočani zagrizeno reagirali in prepuštili nasprotniku le točko, tako da se je prvi niz končal v prid sovođenjske ekipe s 15:12. Drugi set se je začel podobno kot prvi, a Sovodenjci so tudi tokrat znali reagirati in z učinkovitimi servisi spravili nasprotnika na

kolena. V tretjem nizu je zelo dobro deloval blok, tako da zmaga Soče ni bila v dvomu. (Poldo)

SLOGA - VOLLEY CLUB TRST 3:0 (15:11, 15:6, 15:7)

SLOGA: Božič, Cisolla, Jercog, Kerpan, D. in M. Kralj, Maver, Miot, Pahor Riolino, Zgubin, Strajn.

Sloga je sinoči dosegla svojo peto zaporedno zmago, tokrat prvič z gladkim 3:0. Volley Club je v prvenstvu startal z zelo visokimi ambicijami, saj ni skrival želje po napredovanju. Po petem kolu pa ima še vedno le dve točki. Na Opčine so gostje prišli z velikim zaupanjem v lastne moči in s trdno željo po zmagi, vendar so naleteli na res razpoloženega nasprotnika. Sloga je zaigrala najbolje doslej. Zelo razveseljivo je, da se fante počasi otrešajo negotovosti, da igralsko rastejo in postajajo zrelejši. Tako smo lahko videli celo serijo lepih akcij, učinkovitih kombinacij na mreži, dobro obrambo. Tudi tokrat so si slogaši sicer privoščili nekaj "odmorov", ko so po visokem vodstvu dopustili, da so nasprotniku zaostane znizali, gladka zmaga naše ekipe pa ni bila resnično nikoli v dvomu in ostaja še vedno trdno na 1. mestu lestvice. (Inka)

CIKLOKROS KK ADRIE

Agilni zamejski kolesarki klub Adria iz Lonjeru prireja danes dirko v ciklo-krosu za veliko nagrado Lonjerja. Pričetek bo ob 13.30 v Lonjerju.

MOŠKA ROKOMETNA C LIGA

KRAS TRIMAC - QUARTO D'ALTINO 23:14 (11:8)

Naročnina: mesečna 22.000 lir - celoletna naročnina 264.000 lir; v Sloveniji številka 15 SLT dnevna; mesečna naročnina 300 SLT.

Poštni tekoči račun za Italijo

Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za Slovenijo: žiro račun 50101-601-85845

ADIT 61000 Ljubljana

Vodnikova 133 - Telefon 554045-557185

Fax 061/555343

Oglaš: ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 80.000 lir; finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 120.000 lir. Ob praznikih povšek 20%. IVA 19%. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašni agenciji PUBLI-EST srl - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, ttx 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

Mali oglaš: 950 lir beseda; osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. IVA 19%. Naročajo se v uredništvu Primorskega dnevnika - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-611.

primorski

dnevnik

nedelja, 1. decembra 1991

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tlx 460894 - Fax 040/772418

GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 535723 - Fax 0481/532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Glavni urednik Dušan Udovič
Odgovorni urednik Vojimir Tavčar

Izdaja ZTT
Tiska EDIGRAF

Clan italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

V moškem slalomu za svetovni pokal v Breckenridgeju v ZDA Švicar Paul Accola znova prehitel Tombo

BRECKENRIDGE (ZDA) — Italijanu Albertu Tombi ni uspel podvig, da bi na ameriški turneji osvojil tretjo zmago, čeprav ji je bil prav blizu. Kot dan prej v veleslalomu ga je tudi tokrat v slalomu spet prehitel Švicar Paul Accola, ki je veliko prsenečenje tega uvodnega dela SP.

Tombo je po prvi vožnji vodil pred rojakom De Grignisom, tretji pa je bil Accola. V drugem spustu je Švicar odlično smučal in tudi zaslužen zmagal pred Tombo, medtem ko se je moral De Grignis zadovoljiti z devetim mestom. Vsekakor so Italijani spet dosegli zelo dober ekipni uspeh. Na lestvici za SP sta tako na prvem mestu prav Tombo in Accola.

VRSTNI RED SLALOMA: 1. Accola (Švi.) 1'43"92; 2. Tomba (It.) in Fogdö (Šve.) 1'44"21; 4. Jagge (Nor.) 1'44"33; 5. Gstrein (Av.) 1'44"62; 6. Furuseth (Nor.) 1'44"79; 7. Roth (Nem.) 1'44"90; 8. Girardelli (Luks.) 1'45"09; 9. De Grignis (It.) 1'45"13; 10. Gerosa (It.) 1'45"34; 11. Grosjean (ZDA) 1'45"41; 12. Tritscher (Av.) 1'45"66; 13. Polig (It.) 1'45"75; 14. Bianchi (Fr.) 1'45"83; 15. Locher (Švi.)

1'46"42; 16. Nilsson (Šve.) in Ericsson (Šve.) 1'46"60.

LESTVICA SLALOMA ZA SP: 1. Tomba (It.) in Accola (Švi.) 180; 3. Jagge (Nor.) 106; 4. Gstrein (Av.) 98; 5. Fogdö (Šve.) 80.

SKUPNA LESTVICA ZA SP: 1. Tomba (It.) in Accola (Švi.) 360; 3. Furuseth (Nor.) 142; 4. Spampatti (It.) 107; 5. Jagge (Nor.) 106; 6. Gstrein (Av.) 98; 7. Locher (Švi.) 95; 8. Pieren (Švi.) 92; 9. Girardelli (Luks.) 90; 10. Fogdö (Šve.) 80; 11. De Grignis (It.) in Mader (Av.) 79; 13. Gerosa (It.) in Piccard (Fr.) 77.

Uvodni ženski slalom za SP

Schneiderjeva prehitela Kronbergerjevo

LECH AM ARLBERG (Avstrija) — Po prvem spustu letošnje uvodne tekme ženskega svetovnega pokala, slalomu v avstrijskem kraju Lech Am Arl-

berg, je zgledalo, da je vse odločeno: na prvem mestu je bila glavna favoritinja, domačinka Petra Kronberger, za njo pa štiri rojakinje (Gintherjeva, Ederjeva, Stroblova in Maierhoferjeva), Španka Fernandez-Ochoa in spet Avstrijka, Buderjeva.

Na drugi progi (prvo je začrtal Avstrijec Alois Kahr, trener Kronbergerjeve, drugo Paul Henry Francey, trener Schneiderjeve) pa je prišlo do pravega preobrata. Schneiderjeva je silovito napadla in se z 8. mesta povzpela na prvo. Kronbergerjeva je vozila dokaj previdno, potem ko je videla, da so njene rojakinje zaostale za Schneiderjevo, Gintherjeva je bila celo prisiljena k odstopu nekaj metrov pred ciljem, in se je razumljivo morala zadovoljiti z 2. mestom. »Nisem razočarana,« je dejala Avstrijka, »prav nasprotno, celo presenečena sem, da sem v slalomu že v tako dobri formi. Navsezadnje pa ne gre pričakovati, da bom vse zmagala že od samega začetka.«

Italijanske in slovenske predstavnice se včeraj niso kaj prida izkazale.

Med Slovenkami je bila najboljša Katjuša Pušnik, ki je zasedla 21. mesto, med Italijankami pa je Laura Magoni bila sedemnajsta.

Danes bo v Lech Am Arlbergu spet slalom, obe tekmi pa so prenesli iz Pincavalla, kjer ju zaradi neugodnih vremenskih razmer niso mogli prirediti.

VRSTNI RED: 1. Schneider (Švi.) 1'27"84; 2. Kronberger (Av.) 1'27"92; 3. Fernandez-Ochoa (Šp.) 1'27"93; 4. Strobl (Av.) 1'27"99; 5. Parisien (ZDA) 1'28"09; 6. Masnada (Fr.) 1'28"21; 7. Andersson (Šve.) 1'28"32; 8. Buder (Av.) 1'28"39; 9. Maierhofer (Av.) 1'28"59; 10. Eder (Av.) 1'28"64; 11. Neuenschwander (Švi.) 1'29"08; 12. Zingre (Švi.) 1'29"23; 13. May (Švi.) 1'29"24; 14. Bonzon (Švi.) 1'29"29; 15. Boden (Šve.) 1'30"06; 17. Magoni (It.) 1'30"17; 21. Pušnik (Slo.) 2'30"73; 23. Gallizio (It.) 1'31"06.

VRSTNI RED ZA SP: 1. Schneider 100 točk; 2. Kronberger 80; 3. Fernandez-Ochoa 60; 4. Strobl 55; 5. Parisien 51; 6. Masnada 47; 7. Sndersson 43; 8. Buder 40; 9. Maierhofer 37; 10. Eder 34.

V italijanski nogometni A ligi več zanimivih tekem Derbi kola Inter - Milan

Derbi kola bo... derbi v Milanu. če bo Inter ustavil »mrtvi tek« Milana, bo postalo prvenstvo za odtenek zanimivejše, sicer bi lahko Milan dokončno »pobegnil«. Zanimivo bo tudi v Turinu, kjer se bo Juventus spoprijel s solidno Bianchiјеvo Romo.

DANAŠNJI SPORED (ob 14.30): Atalanta - Roma; Bari - Genoa; Cagliari - Ascoli; Cremonese - Fiorentina; Inter - Milan; Juventus - Roma; Lazio - Napoli; Sampdoria - Torino; Verona - Foggia.

V B ligi Udinese v Palermu

Videmčani, ki vodijo na skupni lestvici, bodo danes igrali v Palermu, od koder se bodo skušali vrniti s točko. Vsekakor so Videmčani v formi in so postali prvi favoriti prvenstva.

DANAŠNJI SPORED (ob 14.30): Avellino - Brescia; Casertana - Piacenza; Cesena - Modena; Lecce - Padova; Lucchese - Taranto; Palermo - Udinese; Pescara - Ancona; Pisa - Bologna; Reggiana - Messina; Venezia - Cosenza.

Prerोजना Triestina proti Comu

Prerोजना Triestina bo danes igrala doma proti solidnemu Comu, ki je eden od kandidatov za napredovanje. V primeru zmage bi Zorattijevi varovanci »ujeli« prav to nevarno ekipo.

DANAŠNJI SPORED (ob 14.30): Arezzo - Pro Sesto; Baracca - Massese; Carpi - Siena; Casale - Chievo; Empoli - Palazzolo; Monza - Alessandria; Pavia - Spal; Triestina - Como; Vicenza - Spezia.

Derbi v Novi Gorici

KOPER — V današnjem 19., predzadnjem kolu slovenske nogometne lige bo, v središču zanimanja nogometnih privržencev Primorske regijske derbi v Novi Gorici, kjer gostuje Koper, ki bo imel na tribuni novogoriškega stadiona več kot 500 svojih navijačev. Obeta se prava primorska nogometna »fešta«.

SPORED 19. kola: SCT Olimpija - Primorje, Domžale - Jadran Lama, I. Kladivar - Mura, Svoboda - Medvode, Steklar - Rudar (T), Zagorje - Nafta, Živila Naklo - Slovan, Potrošnik - Maribor, Rudar (V) - Ljubljana, Gorica - Koper. (Kreft).

V 11. kolu italijanske košarkarske A-1 lige

Stefanelu se danes ponuja lepa priložnost za zmago

V današnjem, 11. kolu italijanske košarkarske A-1 lige se Stefanelu nudi v Trstu izredna priložnost, da se reši krize, ki traja že nekaj kol. Tanjevičevi varovanci bodo namreč doma igrali proti Pall. Trapani, ki je pri spodnjem delu lestvice, je pa na zadnjih dveh tekmah pokazal, da je trenutno v zelo dobri formi. Stefanel torej ne sme podcenjevati današnjega nasprotnika.

V včerašnjem anticipiranem srečanju te lige je v Pavii turinski Robe di Kappa premagal domači Fernet Branca po enem podaljškemu s 110:109 (51:48; 98:98), brazilski košarkar Fernet Brance Oscar je dal kar 65 točk, najboljša pri gostih pa sta bila Magee in Hurt (oba po 33 točk).

DANAŠNJI SPORED (17.30): Stefanel Trst - Pall. Trapani; Phonola Caserta - Philips Milan; Il Messaggero Rim - Knorr Bologna (v Montecatiniju); Scavolini Pesaro - Clear Cantù; Ticino Siena - Pall. Livorno; Ranger Varese - Glaxo Verona.

DANAŠNJI SPORED A-2 LIGE (17.30): Kleenex Pistoia - Pall. Firenze; Breeze Milan - Lotus Montecatini; Scaini Benetke - Pall. Napoli; Turboair Fabriano - Marr Rimini; B. Sardegna Sassari - Telemarket Brescia; Mangiaebavi Bologna - Panasonic Reggio Calabria; Rex Videm - Sidis Reggio Emilia; Cercom Ferrara - Billy Desio.

V sinočnjem zadnjem kolu 1. dela ženske namiznoteniške B-1 lige v Zgoniku

Dekleta Krasa Corium navdušila domače občinstvo

Prva ženska ekipa Kras Corium je odlično opravila nalogo pred zvestim domačim občinstvom. V zadnjem kolu prvega dela prvenstva je zadala hudi udarec favoritiz iz Ternija, postavi Giovanni XXIII. S tem se je zelo približala svojemu velikemu cilju, prestopu v višjo ligo.

Tekma je bila vsekakozelo napeta in rezultat 5:1 še zdaleč ne govori o težavnosti srečanja. Gostje so prišle v Zgonik še v boljši zasedbi, s tremi drugokategoricnicami, ki so vse levičarke. Monika Radović je osvojila dve pomembni točki: proti Massinijevi in Condorellivi (obe št. 25 ex-aequo v drugi kategoriji).

V zelo napetem boju, ko je gledalcem zastajal dih, je Biserka Simoneta v 5. tekmi premagala najboljšo nasprotnico, Rosinijevo (št. 15), ki je na lestvicah kar za sedem mest višje od krasovke v drugi kategoriji. Samo ob tej priložnosti je priskočila na pomoč

Sonja Milič in prizadevnim mladim krasovkam v njihovem stremljenju po zmagi in napredovanju pripomogla z dvema točkama.

Veselite se Krasovem taboru po tekmi, ki se je odvijala na dveh mizah, je bilo seveda nepopisno.

KRAS CORIUM - S.S. GIOVANNI XXIII 5:1
Simoneta - Condorelli 1:2; M. Radović - Massini 2:1; Sonja Milič - Rosini 2:0; M. Radović - Condorelli 2:0; Simoneta - Rosini 2:0; Sonja Milič - Massini 2:1.

MOŠKA B-1 LIGA

Krasovi fantje so drago prodali svojo kožo proti prvouvrščenemu nasprotniku iz Milana, ki je bil razumljivo favorit v tej tekmi. Cristian Mersi in brata Milič so z vso zagrizenostjo branili barve Krasa do konca in izgubili po tri ure trajajoči borbi s tesnim

4:5, kar ni uspelo še nobeni ekipi, ki se je srečala z doslej še naporažanim Milanom.

Odlični in zanesljivi kot vedno, je najboljši Krasov igralec Cristian Mersi osvojil tri točke in dokazal, da je boljši od vseh nasprotnikovih igralcev, Igor Milič je izenačil rezultat na 4:4 v srečanju z De Lucom. Izkazal pa se je tudi Marjan Milič, ki je vzel set istemu igralcu.

Krasovi fantje, ki so letos napredovali v B-1 ligo, so ob koncu prvega dela prvenstva dokazali, da so vsekakor zelo resna in solidna ekipa, ki se dobro znajde v tej visoki namiznoteniški ligi.

KRAS - MILANO 4:5
I. Milič - Marone 0:2; M. Milič - Lucini 0:2; Mersi - De Luca 2:0; I. Milič - Lucini 0:2; Mersi - Maroni 2:1; M. Milič - De Luca 1:2; Mersi - Lucini 2:0, I.

Milič - De Luca 2:0; M. Marjan - Marone 0:2.

ŽENSKA C LIGA

Po pričakovanju se čudeži v ženski C ligi niso mogli zgoditi, ker je nasprotnik 5. kola, Recoaro Agostini iz Bocna, zelo močan nasprotnik. Za mladi Krasovi igralci-začetniki je nabiranje tekmovalnih izkušenj v tej ligi glavno vodilo in smoter, zato je rezultat 5:0 upravičen.

Vanja Milič in Erika Radović sta imeli pred seboj ekipo, ki je favorit za prestop v B ligo, in v kateri nastopa celo drugokategoricna Delugan. Miličeva in Radovićeva sta zelo dobro igrali v paru. Prav v igri dvojice sta bili skoraj enakovredni nasprotnicam.

KRAS - RECOARO AGOSTINI 0:5
V. Milič - De Tommaso 0:2; E. Radović - Delugan 0:2; dvojice 0:2; V. Milič - Delugan 0:2; E. Radović - De Tommaso 0:2; (J.J.)

Košarkarsko prvenstvo dečkov

Cicibonaši osvojili prvo ligaško zmago

CICIBONA - LEGA NAZIONALE 83:33 (47:14)

CICIBONA: Jagodic 16 (1:2), Caser 8 (0:3), Košta 8, Štokelj 10 (2:2), Omari 2, Velinsky 6 (2:2), Umek 8 (2:3), Scherl, Cova 2, Bertocchi 4 (0:2), Starc 14 (0:2), Gergic 5 (1:2). TRENER: Corbatti.

Cicibonaši so v letošnjem prvenstvu dosegli prvo zmago, a treba je poudariti, da tudi na prejšnjih dveh tekmah so se, kljub porazu, dobro obnesli.

V prvi četrtini so naši takoj povedli za 19 točk in prednost večali do konca tekme, tako da so vsi Corbattijevi varovanci imeli možnost, da se izkažejo.

V prihodnjem kolu se bodo naši pomerili z ekipo Latte Carso. (B.D.J.)

DRŽAVNI KADETI

BOR RADENSKA - SGT BULL 89:84 (47:43)

NARAŠČAJNIKI

SOKOL - STEFANEL B 83:101 (42:52)

V derbiju nogometnega prvenstva under 18

Nezaslužen poraz Primorja

PRIMORJE - BREG 0:1 (0:0)

STRELEC: Švab v 90'
PRIMORJE: Concina, Puntar, Geri, Tavčar, Natalicchio, Savi, Stolf, Krizman, Pahor, Skabar, Košta, Zaccagna, Gherbassi.

BREG: Rapotec, Rocchetti, Ota, Sancin, Švab, Laurica, Reja, Stranj, Bandi, Mondo, Buzzi.

Za derbi med Primorjem in Bregom se je ob proseškem pravokotniku zbralo kar lepo število navijačev, ki pa so prisostvovali raztrgani igri - pihala je namreč močna burja. Vendar treba poudariti, da so vsi igralci pokazali zvrhano mero borbenosti.

V prvem polčasu so imeli veter v hrbet Prosečani, ki so skušali napadati, a niso uspeli ogroziti Rapotčevih vrat. V protinapadu pa so Brežani napravili dve dobri priložnosti. Plavi so v nadaljevanju

igre pritisnili, kakšnih nevarnih gneč pa niso ustvarili.

Prav v zadnji minuti srečanja, ko je že vse kazalo, da golov ne bo, je Reja s sicer nedovoljenega položaja lepo podal v kazenski prostor, kjer je Švab, tudi v dvomljivem položaju, povsem neoviran zlahka zatresel mrežo.

Pri Bregu bi zlasti pohvalili Švaba in Rocchetti, ki sta bila prava stebra na sredini igrišča, pri rdeče-rumenih pa sta dobro igrala Geri in Skabar. (Dimitrij)

obvestilo

ŠD BREG organizira zimovanje v smučarskem centru Cerkno od 21. do 28. decembra. Vpisovanje in informacije v telovadnici v Dolini jutri, 2. decembra, od 19. do 21. ure ter v torek, 3. decembra, od 19. do 21. ure. Zainteresirani naj se javijo pravočasno, ker so mesta omejena.

Novinarji za hrvaške otroke

V petek so se v goriški športni palači v Podgori spoprijeli goriški novinarji. Tekmo so priredili v dobrodelne namene, saj so nabrane prostovoljne prispevke namenili Unicefu za pomoč hrvaškim otrokom. Neobičajni športni dogodek je privabil v telovadnico lepo število ljubiteljev košarke, ki so burno navijali tako za ene kot tudi za druge. Sodila sta Dalipagič in Quai. Za najboljšega igralca so proglasili Marca Damianija (Piccolo/Primorski), najboljši strelec pa je bil Antonio Culot (Messaggero). Izid tekme pa je bil naslednji: Piccolo/Primorski - Messaggero 51:48 (30:22)

domači šport

DANES

NEDELJA, 1. DECEMBRA 1991

NOGOMET

PROMOCIJSKA LIGA

14.30 v Gorici, Ul. Baiaumonti: Juventus - Aquileia.

1. AMATERSKA LIGA

14.30 na Proseku: Primorje - Tricesimo; 14.30 v Bazovici: Zarja - Olimpia; 14.30 v Moimaccu: Torreanese - Vesna.

2. AMATERSKA LIGA

14.30 v Dolini: Breg - Sedegliano; 14.30 v Trebčah: Primorje - Medea; 14.30 v Repnu: Kras - Audax; 14.30 na Padričah: Gaja - Capriva; 14.30 Sv. Lovrenc ob Soči: San Lorenzo - Sovodnje.

3. AMATERSKA

14.30 v Doberdolu: Mladost - Villa.

NARAŠČAJNIKI

10.30 v Škocjanu ob Soči: San Canzian - Juventina; 9.00 v Miljah: Fortitudo - Breg; 10.30 na Opčinah: Opicina - Zarja Adriampex.

ZAČETNIKI

10.30 v Doberdolu: Mladost - Junior; 10.30 na Proseku: Primorje - Don Bosco; 10.30 v Bazovici: Zarja Adriampex - Muggesana.

KOŠARKA

PROMOCIJSKA LIGA

11.00 v Trstu, telov. Morpurgo: Stella Azzurra - Bor Radenska.

NARAŠČAJNIKI

11.00 v Trstu, Ul. Forti: Latte Carso - Bor Indules.

MINIBASKET

TROFEJA JADRAN

V Novi Gorici, telovadnica OŠ Štrkelj: 14.00: Dom Gorica - Nova Gorica; 15.15: Polet - Sokol; 16.30: Divača - Postojna.

ODBOJKA

MLADINCI

11.00 v Trstu, Licej Galilei: Inter 1904 - Bor; 9.00 v Trstu, Sola Morpurgo: Pallavolo TS - Sloga.

MLADINKE

11.00 v Dolini: Breg - S. Andrea TS.

JUTRI

PONEDELJEK, 2. DECEMBRA 1991

KOŠARKA

DRŽAVNI MLADINCI

18.00 v Trstu, Ul. Locchi: Stefanel - Jadran Farco.

DEŽELNI MLADINCI

19.30 v Trstu, »1. maj«: Bor Radenska B - Autosandra; 20.30 v Trstu, Ul. Ginnastica: SGT Bull - Bor Radenska A; 19.30 v Gorici, Kulturni dom: Dom - Arditia.

ČRPALKA



OPENSKO KRIZIŠČE
TEL. 040/211366
TRST

POPUSTI

20%

PRI PNEVMATIKAH
MICHELIN IN PIRELLI

50%

PRI SNEŽNIH
VERIGAH

MOTORNA OLJA
LITER

2.000 LIR POPUSTA

V OBNOVLJENI DELAVNICI Z NAJNOVEJŠIMI APARATURAMI NUDIMO BREZPLAČNO KONTROLO ZAVOR, AMORTIZERJEV IN STEKANJA KOLES, ZA PRI NAS ZAMENJAVE AVTOMOBILSKE GUME



START
sport

Velika izbira
zimskih artiklov

Narodna ul. 160
OPČINE
Tel. 213193